

Зип Общепит

vsezip.ru

DESPIECE TECNICO

+7(812)987-08-81

Hornos Mixtos
Fours Mixtes
Combi Ovens
HeiBluftdämpfer
Forno Misti

Modelos:

HEI-6/11

HEM-6/11

HEP-6/11

HEI-10/11

HEM-10/11

HEP-10/11

Febrero 2008 February

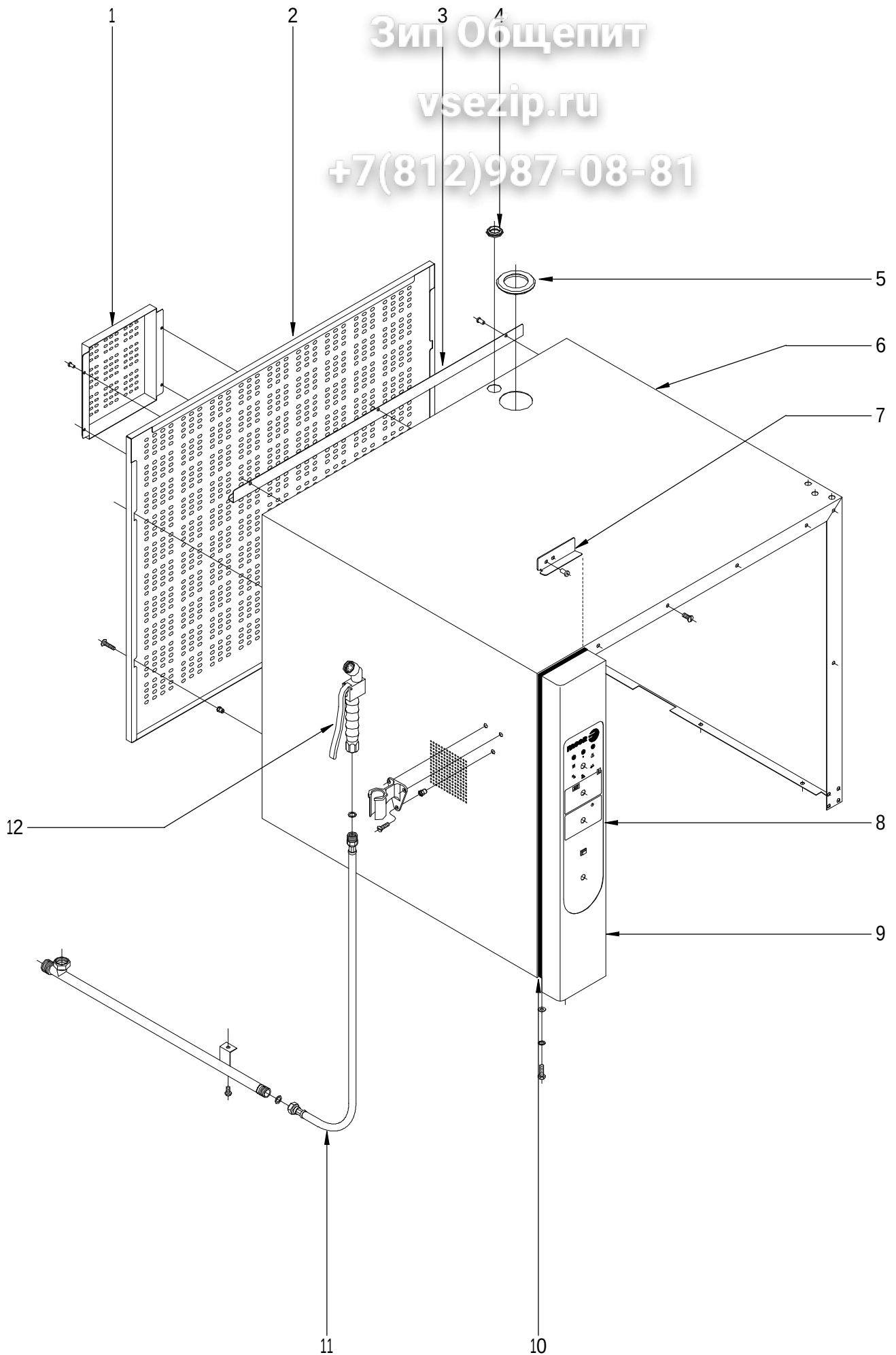


Fagor Industrial

Зип Общепит

vsezip.ru

+7(812)987-08-81



N plano	Firma	Fecha	Aparato	MUEBLE	Lamina	Fagor Industrial S.Coop. FAGOR
C-1959	<i>[Signature]</i>	2008-02	HORNOS HEI; HEM; HEP 6/11-10/11		1	Oñate

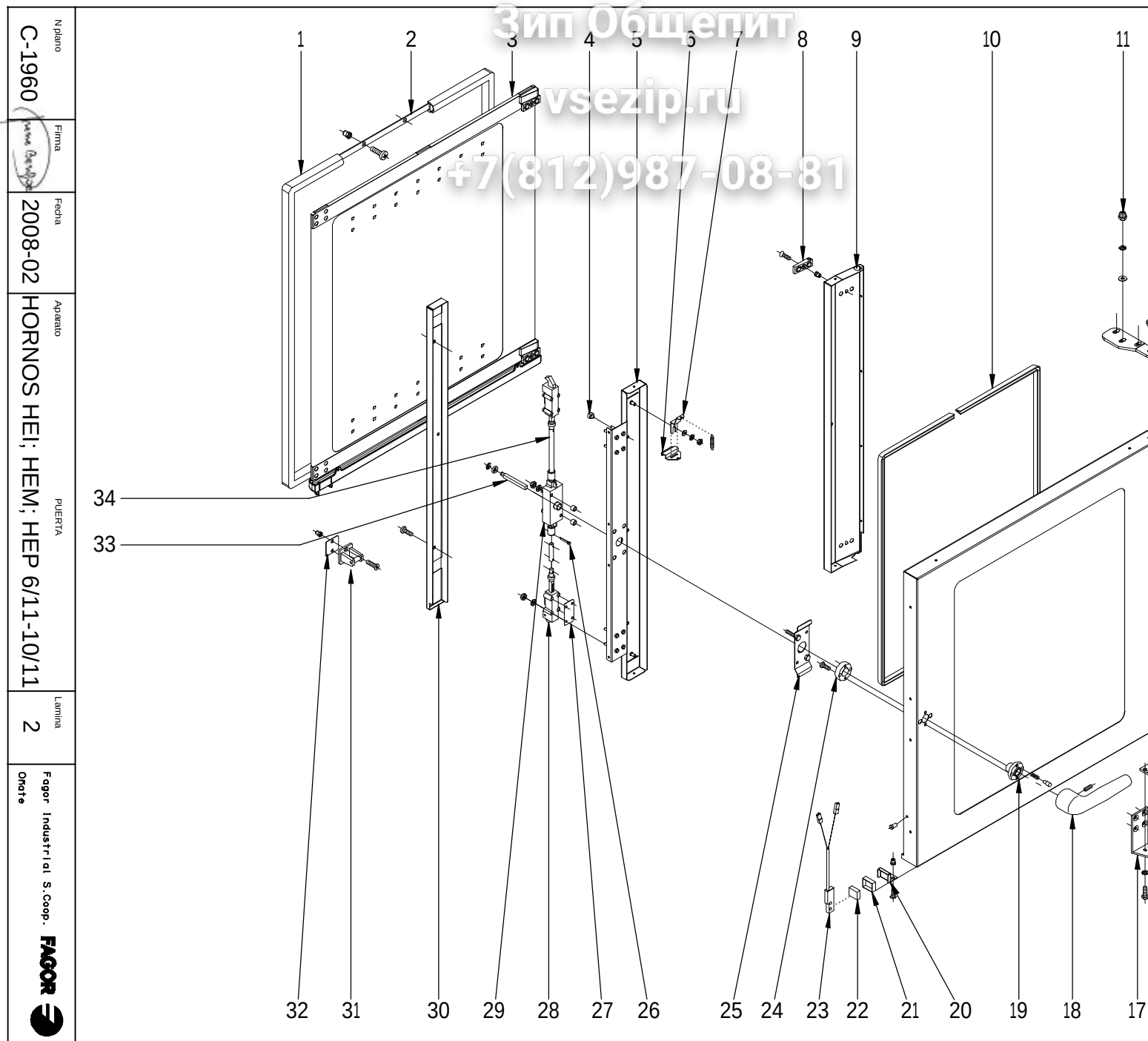
MOD.		HORNOS		MUEBLE			
ITEM	CODIGO	DENOMINACION	TEXTO	HEI 6/11	HEM 6/11	HEP 6/11	HEI 10/11
1	R092822000	TAPA VENTILACION MOTOR	FAN MOTOR COVER	1	1	1	1
	Q221342000	REMACHE EXAGONAL M5	HEXAGONAL RIVET M5	4	4	4	4
2	R662816000	PANEL POSTERIOR EXT HM-6-11	REAR PANEL EXT HM-6-11	1	1	1	1
2	R672812000	PANEL POSTERIOR EXT HM-10-11	REAR PANEL EXT HM-10-11	1	1	1	1
	Q221342000	REMACHE EXAGONAL M5	HEXAGONAL RIVET M5	4	4	4	4
	Q152038000	TORNILLO AMARRE M5X30	FASTENING BOLT M5X30	4	4	4	4
3	R672811000	CANAleta RECOGEAGUAS	WATER COLLECTOR PIPE	1	1	1	1
	Q412002000	REMACHE AVINOX Ø4x10MM	RIVET AVINOX Ø4x10MM	3	3	3	3
4	N503017000	SOPORTE TERMOSTATO 1001713	THERMOSTAT SUPPORT 1001713	1	1	1	1
5	R662813000	PASAMUROS CHIMENEA 101003361	FEEDTHROUGH FLUE PIPE 1010	1	1	1	1
6	R662819000	CUERPO EXTERIOR DE HORNO	OVEN EXTERIOR BODY	1	1	1	1
6	R672816000	CUERPO EXTERIOR 10/11 ELÉCT.	EXTERIOR BODY 10/11 ELECT.	1	1	1	1
	Q152017000	TORNILLO AMARRE M6X13 A304	FASTENING BOLT M6X13 A304	8	8	8	8
7	R662811000	FIJACION PORTAMANDOS	CONTROL HOLDER ATTACHMEN	1	1	1	1
	Q412002000	REMACHE AVINOX Ø4x10MM	RIVET AVINOX Ø4x10MM	2	2	2	2
8	R693093000	SERIGRAFIA HEI-6/11	SERIGRAPHY HEI-6 / 11	1	1	1	1
8	R663097000	SERIGRAFIA HEM-6/11	SERIGRAPHY HEM-6/11	1	1	1	1
8	R663098000	SERIGRAFIA HEP-6/11	SERIGRAPHY HEP-6/11	1	1	1	1
8	R703042000	SERIGRAFIA HEI-10/11	SERIGRAPHY HEI-10 / 11	1	1	1	1
8	R673067000	SERIGRAFIA HEM-10/11 20/11	SERIGRAPHY HEM-10/11 20/11	1	1	1	1
8	R673068000	SERIGRAFIA HEP-10/11 20/11	SERIGRAPHY HEP-10/11 20/11	1	1	1	1
9	R692815000	PORTAMANDOS COMPL. HEI-6/11	CONTROL HOLDER HEI-6/11	1	1	1	1
9	R662831000	PORTAMANDOS COMPL. HEM-6/11	CONTROL HOLDER HEM-6/11	1	1	1	1
9	R702806000	PORTAMANDOS COMP. HEI-10/11	CONTROL HOLDER HEI-10/11	1	1	1	1
9	R672831000	PORTAMANDOS COMP. HEM-10/11	CONTROL HOLDER HEM-10/11	1	1	1	1
	Q262040000	ARANDELA GROW. A6 A.304	WASHER GROW. A6 A.304	2	2	2	2
	Q232040000	ARANDELA A6	WASHER A6	2	2	2	2
	Q012042000	TORNILLO EXAGONAL M6x15	HEXAGONAL BOLT M6x15	2	2	2	2
10	3715400000	JUNTA PANEL PORTAMANDOS	SEAL CONTROL HOLDER PANEL	3	3	3	3

+7(812)987-08-81

Зип Общепит

vsezip.ru

+7(812)987-08-81



MOD.		HORNOS		PUERTA			
ITEM	CODIGO	DENOMINACION	TEXTO	HEI 6/11	HEM 6/11	HEP 6/11	HEI 10/11
	1100003129	KIT PUERTA 6/11 COMPLETA	DOOR KIT 6/11 COMPLETE	1	1	1	—
	1100003131	KIT PUERTA 10/11 COMPLETA	DOOR KIT 10/11 COMPLETE	—	—	—	1
1	R660503000	JUNTA DE PUERTA 6-11	DOOR SEAL 6-11	1	1	1	—
1	R670500000	JUNTA DE PUERTA 10-11	DOOR SEAL 10-11	—	—	—	1
2	R660526000	FIJACION JUNTA COMPLETA 6-11	COMPLETE SEAL ATTACHMENT	1	1	1	—
2	R670513000	FIJACION JUNTA COMPLETA 10-11	COMPLETE SEAL ATTACHMENT	—	—	—	1
	Q032021000	TORNILLO ALOMADO M4X10	CURVED SCREW M4X10	28	28	28	28
	Q222041000	REMACHE EXAGONAL M4 (INOX)	HEXAGONAL RIVET M4 (INOX)	28	28	28	28
3	1100003130	KIT CRISTAL INTER. 6/11 COMPL.	INTER. GLASS KIT 6/11 COMP.	1	1	1	—
3	1100003132	KIT CRISTAL INTER. 10/11 COMPL.	INTER. GLASS KIT 10/11 COMP.	—	—	—	1
4	R670617000	TOPE CRISTAL INTERIOR 10/11	INTERIOR GLASS BUFFER 10/11	5	5	5	6
5	R660616000	CONTRAPUERTA MANILLA 6/11	DOOR REVERSE HANDLE 6/11	1	1	1	—
5	R670633000	CONTRAPUERTA MANILLA 10/11	DOOR REVERSE HANDLE 10/11	—	—	—	1
6	R670613000	PESTILLO 10/11	LATCH 10/11	2	2	2	2
7	R670612000	BASE DE PESTILLO	LATCH BASE	2	2	2	2
	Q302022000	ARANDELA 16X6X1.2 A.304	WASHER 16X6X1.2 A.304	2	2	2	2
	Q162040000	TUERCA EXAGONAL M6	HEXAGONAL NUT M6	2	2	2	2
	Q242040000	ARANDELA ABANICO A6 A.304	FAN WASHER A6 A.304	2	2	2	2
	R660605000	MUELLE TENSOR	TENSIONING SPRING	2	2	2	2
8	R670615000	BASE DE BISAGRA	HINGE BASE	2	2	2	2
	Q222011000	REMACHE EXAGONAL M.5	HEXAGONAL RIVET M.5	2	2	2	2
	Q042032000	TORNILLO AVELLANADO M5X15	COUNTERSUNK BOLT M5x15	2	2	2	2
9	R660614000	CONTRAPUERTA BISAGRA 6/11	DOOR REVERSE HINGE 6/11	1	1	1	—
9	R670631000	CONTRAPUERTA BISAGRA 10/11	DOOR REVERSE HINGE 10/11	—	—	—	1
10	3715200000	JUNTA CRISTAL	WINDOW SEAL	2	2	2	2
11	Q212051000	TUERCA SOMBRERETE M8	COWL NUT M8	3	3	3	3
	Q242050000	ARANDELA ABANICO A8 A.304	FAN WASHER A8 A.304	3	3	3	3
	Q302025000	ARANDELA 8,4x20x1,5 A.304	WASHER 8.4x20x1.5 A.304	3	3	3	3
12	Q012042000	TORNILLO EXAGONAL M6x15	HEXAGONAL BOLT M6x15	1	1	1	1
	Q242040000	ARANDELA ABANICO A6 A.304	FAN WASHER A6 A.304	1	1	1	1
	R662807000	ARANDELA AMARRE	ANCHORAGE WASHER	1	1	1	1

MOD.	HORNOS			PUERTA			
ITEM	CODIGO	DENOMINACION	TEXTO	HEI 6/11	HEM 6/11	HEP 6/11	HEI 10/11
13	T130500000	BISAGRA SUPERIOR	UPPER HINGE	1	1	1	1
	R660534000	EJE SUPERIOR	UPPER SHAFT	1	1	1	1
	Z850519000	RESORTE 06329	SPRING 06329	1	1	1	1
14	R660612000	PANEL PUERTA 6/11	DOOR PANEL 6/11	1	1	1	1
14	R670629000	PANEL PUERTA 10-11	DOOR PANEL 10-11	1	1	1	1
	Q412002000	REMACHE AVINOX Ø4x10MM	RIVET AVINOX Ø4x10MM	14	14	14	14
15	R660610000	CRISTAL EXTERIOR 6/11	EXTERIOR GLASS 6/11	1	1	1	1
15	R670627000	CRISTAL EXTERIOR 10/11	EXTERIOR GLASS 10/11	1	1	1	1
16	R660549000	GUIA EJE INFERIOR FUNDIDO	LOWER SHAFT GUIDE, CAST IRON	1	1	1	1
	Q062040000	TORNILLO AVELLANADO M6X16	COUNTERSUNK BOLT M6x16	4	4	4	4
17	R660551500	BISAGRA INFERIOR PLEGADA	LOWER FOLDER HINGE	1	1	1	1
	Q242040000	ARANDELA ABANICO A6 A.304	FAN WASHER A6 A.304	2	2	2	2
	Q012041000	TORNILLO EXAGONAL M6x10 A304	HEXAGONAL BOLT M6x10 A304	2	2	2	2
18	T130502000	MANILLA COMPLETA	COMPLETE HANDLE	1	1	1	1
	Q132042000	VARILLA ROSCADA M6X15	THREADED ROD M6X15	1	1	1	1
	T130510000	TAPON Ø 16 BAGAL Ext.	COVER Ø 16 BAGAL Ext.	1	1	1	1
19	T130515000	GUIA MANILLA	HANDLE GUIDE	1	1	1	1
	T130507000	PITON ENGANCHE PUERTA	DOOR FASTENER SPIKE	2	2	2	2
	T130506000	RESORTE 34548	SPRING 34548	2	2	2	2
20	T130513000	SOPORTE IMAN	MAGNET BRACKET	1	1	1	1
	Q222011000	REMACHE EXAGONAL M.5	HEXAGONAL RIVET M.5	1	1	1	1
	Q032031000	TORNILLO ALOMADO M5X10	CURVED SCREW M5X10	1	1	1	1
21	Z200507000	PROTECTOR IMAN	MAGNET PROTECTOR	1	1	1	1
22	Z200506000	IMAN	MAGNET	1	1	1	1
23	Z100522000	INTERRUPTOR MAGNETICO	MAGNETIC SWITCH	1	1	1	1
24	T130514000	SOPORTE RESORTE	SPRING SUPPORT	1	1	1	1
	Q032032000	TORNILLO ALOMADO M5x15	CURVED SCREW M5X15	2	2	2	2
25	T130511000	SUPLEMENTO SUJ. CERRADURA	ANCHORAGE SUPPL. LOCK	1	1	1	1
26	Q352001000	PASADOR DE ALETAS 2X20	COTTER PIN 2X20	2	2	2	4
27	T080503000	SUPLEMENTO ELEMENTO CIERRE	SUPPLEMENT LOCK ELEMENT	6	6	6	6

+7(812)987-08-81

C-1961

N.º plano

Firma

Fecha

2008-02

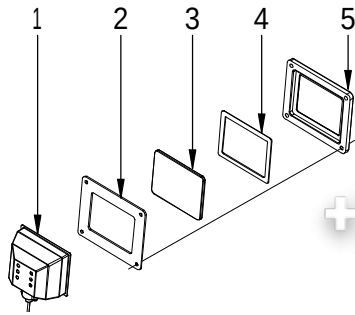
Aparato

HORNOS HEI; HEM; НЕР 6/11-10/11

MUEBLE INTERIOR

Lamina

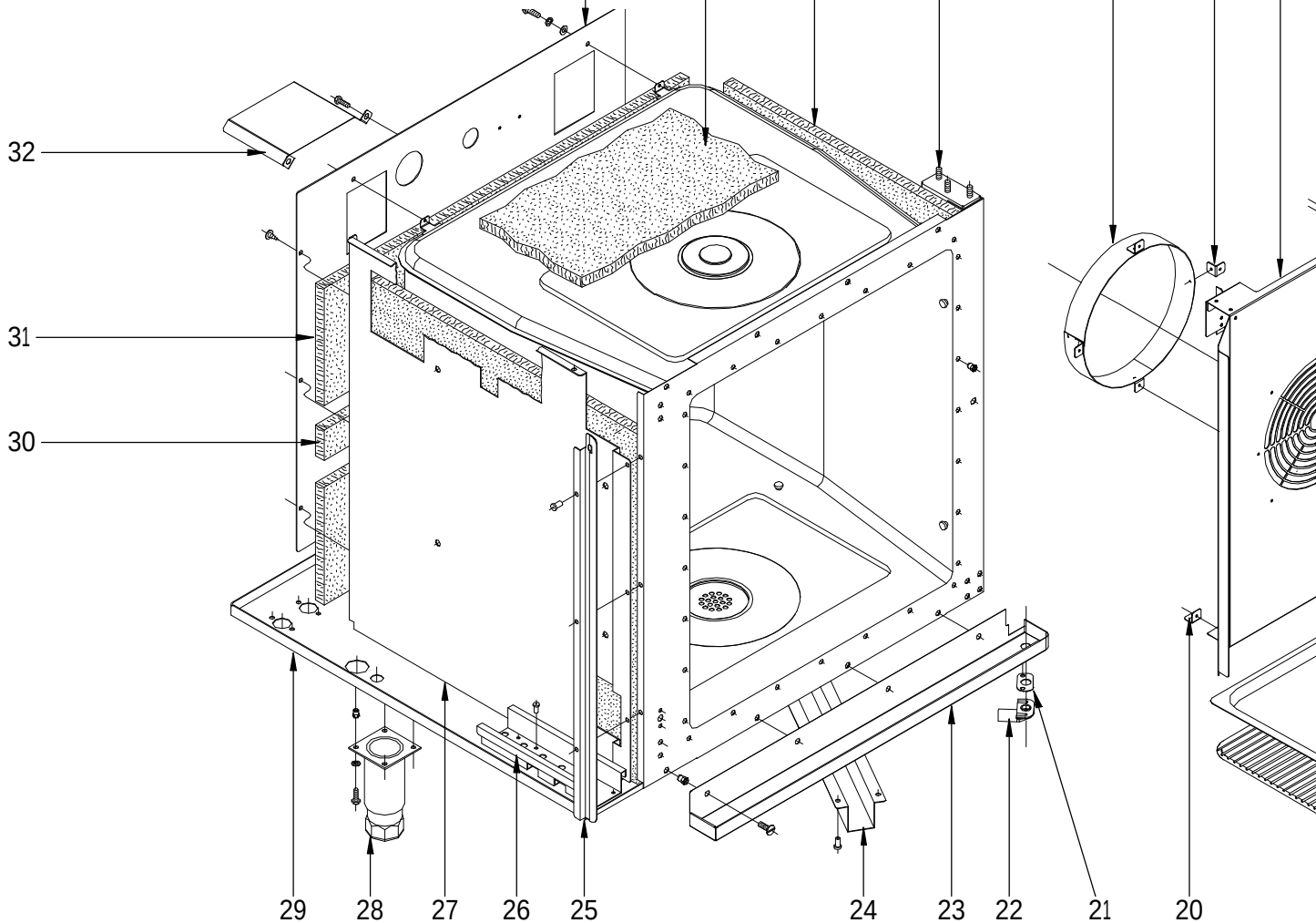
3

Fagor Industrial S. Coop. **FAGOR**
Orte**DETALLE DE LAMPARA**

Зип Общепит

vsezip.ru

+7(812)987-08-81



MOD.		HORNOS		MUEBLE INTERIOR			
ITEM	CODIGO	DENOMINACION	TEXTO	HEI 6/11	HEM 6/11	HEP 6/11	HEI 10/11
1	T303023000	PORTALAMPARAS	LAMP HOLDER	1	1	1	1
2	T303026000	JUNTA EXTERIOR LAMPARA	LAMP EXTERIOR SEAL	1	1	1	1
3	T303025000	CRISTAL LAMPARA	LAMP GLASS	1	1	1	1
4	T303027000	JUNTA INTERIOR LAMPARA	LAMP INTERIOR SEAL	1	1	1	1
5	T303047000	MARCO LAMPARA	LAMP FRAME	1	1	1	1
	R663013000	LAMPARA 10W-12V	LAMP 10W-12V	1	1	1	1
	Q222041000	REMACHE EXAGONAL M.4 INOX	HEXAGONAL RIVET M4 (INOX)	4	4	4	4
	Q032021000	TORNILLO ALOMADO M4X10	CURVED SCREW M4X10	4	4	4	4
6	R662655000	SOPORTE AISLANTE POST. 6-11	REAR INSULATION SUPPORT 6-11	1	1	1	—
6	R672608000	SOPORTE AISLANTE POST. 10/11	REAR INSULATION SUPPORT 10/11	—	—	—	1
	Q151301000	PHILIPS 8X5/8	PHILIPS 8X5/8	3	3	3	3
	Q012042000	TORNILLO EXAGONAL M6x15	HEXAGONAL BOLT M6x15	12	12	12	12
	Q262040000	ARANDELA GROW. A6 A.304	WASHER GROW. A6 A.304	12	12	12	12
	Q232040000	ARANDELA A6	WASHER A6	12	12	12	12
	Q221343000	REMACHE EXAGONAL M.6	HEXAGONAL RIVET M.6	6	6	6	6
7	R662614000	AISLANTE 650X650X20	INSULATION 650X650X20	5	5	5	5
8	R662613000	AISLANTE 650X530X20	INSULATION 650X530X20	5	5	5	—
8	R672630000	AISLANTE 770X650X20	INSULATION 770X650X20	—	—	—	5
9	R692618000	CUERPO COMPLETO HEI 6/11	COMPLETE BODY HEI 6/11	1	—	—	—
9	R662697000	CUERPO COMPLETO HEM 6/11	COMPLETE BODY HEM 6/11	—	1	1	—
9	R702609000	CUERPO COMPLETO HEI 10/11	COMPLETE BODY HEI 10/11	—	—	—	1
9	R672609000	CUERPO INTERIOR HEM-10/11	INNER BODY HEM-10/11	—	—	—	—
	R662636000	REFUERZO BASE CUERPO INTER.	REINFORCEMENT BASE INTER. B	1	1	1	1
	Q162040000	TUERCA EXAGONAL M6	HEXAGONAL NUT M6	8	8	8	8
	Q232040000	ARANDELA A6	WASHER A6	8	8	8	8
	Q262040000	ARANDELA GROW. A6 A.304	WASHER GROW. A6 A.304	8	8	8	8
	Q222041000	REMACHE EXAGONAL M4 (INOX)	HEXAGONAL RIVET M4 (INOX)	28	28	28	28
10	T132644000	SUPLEMENT. CUBREVENTILADOR	SUPPLEMENT. FAN COVER	1	1	1	1
S/Nº	T322607000	REDUCC. CUBREVENT. 60HzD160	FANCOVER REDUC. 60HzD160	1	1	1	1
11	T302643000	FIJACIÓN SUPLEMENTO	SUPPLEMENTARY FASTENING	4	4	4	4
	Q412002000	REMACHE AVINOX Ø4x10MM	RIVET AVINOX Ø4x10MM	8	8	8	8

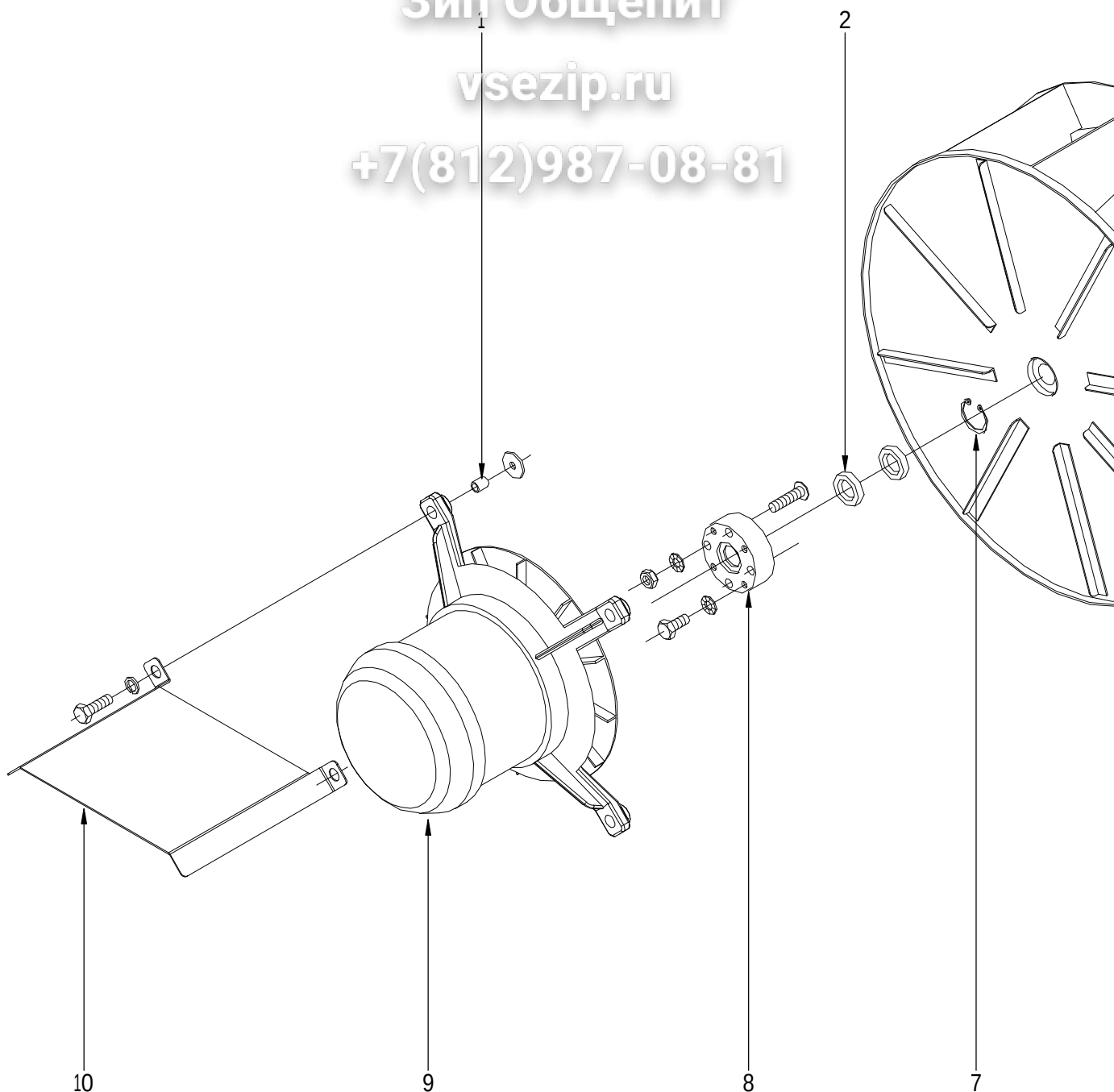
MOD.		HORNOS		MUEBLE INTERIOR			
ITEM	CODIGO	DENOMINACION	TEXTO	HEI 6/11	HEM 6/11	HEP 6/11	HEI 10/11
12	R692615000	CUBREVENTILADOR 6/11	FAN COVER 6/11	1	1	1	1
12	R672611000	CUBREVENTILADOR 10/11	FAN COVER 10/11	1	1	1	1
	Q152014000	PERNO SOLD.M5X10	WELDED ROD M5X10	2	2	2	2
13	R092677000	ESCUADRA SUJECCION	FASTENING BRACKET	2	2	2	2
	Q412002000	REMACHE AVINOX Ø4x10MM	RIVET AVINOX Ø4x10MM	6	6	6	6
14	R092680000	FIJACIÓN SUPLEMENTO DOBLE	DOUBLE SUPPLEMENT ATTACHM	2	2	2	2
14	T302643000	FIJACIÓN SUPLEMENTO	SUPPLEMENTARY FASTENING	2	2	2	2
	Q412002000	REMACHE AVINOX Ø4x10MM	RIVET AVINOX Ø4x10MM	4	4	4	4
15	R662693000	TOPE PORTABANDEJAS 6/11	TRAY HOLDER BUFFER 6/11	2	2	2	2
15	R672692000	TOPE PORTABANDEJAS 10/11	TRAY HOLDER BUFFER 10/11	2	2	2	2
16	R672691000	ESCUADRA SUJECCION 6-10/11	FASTENING BRACKET 6-10/11	4	4	4	4
17	R692616000	GUIA BANDEJAS DERECHA 6/11	RIGHT TRAY GUIDE 6/11	1	1	1	1
17	R672612000	GUIA BANDEJAS DERECHA 10/11	RIGHT TRAY GUIDE 10/11	1	1	1	1
S/Nº	R692617000	GUIA BANDEJAS IZQUIERDA 6/11	LEFT TRAY GUIDE 6/11	1	1	1	1
S/Nº	R672613000	GUIA BANDEJAS IZQUIERDA 10/11	LEFT TRAY GUIDE 10/11	1	1	1	1
18	R252816000	BANDEJA 1/1 P:20	TRAY 1/1 P:20	1	1	1	1
19	R672665000	PARRILLA 1X1 (REF. 2025201)	GRILLE 1X1 (REF. 2025201)	1	1	1	1
20	T302643000	FIJACIÓN SUPLEMENTO	SUPPLEMENTARY FASTENING	2	2	2	2
	Q412002000	REMACHE AVINOX Ø4x10MM	RIVET AVINOX Ø4x10MM	4	4	4	4
21	T302845000	JUNTA RECOGEAGUAS	WATER COLLECTOR SEAL	1	1	1	1
	Q242030000	ARANDELA ABANICO A5 A.304	FAN WASHER A5 A.304	2	2	2	2
	Q213131000	TUERCA SOMBRERETE M5	COWL NUT M5	2	2	2	2
22	T302844000	DESAGÜE RECOGEAGUAS	WATER COLLECTOR DRAIN	1	1	1	1
23	T112852000	RECOGEAGUAS COMPL. 6 10/11	COMPL. WATER COLLECTOR 6 10/11	1	1	1	1
	Q221343000	REMACHE EXAGONAL M6	HEXAGONAL RIVET M6	4	4	4	4
	Q152017000	TORNILLO AMARRE M6X13 A304	FASTENING BOLT M6X13 A304	4	4	4	4
24	R672833000	CUBRE DESAGUE 6/11 10/11	DRAIN COVER 6/11 10/11	1	1	1	1
25	R662682000	PROTECTOR PORTAMANDOS 6-11	CONTROL HOLDER PROTECTOR	1	1	1	1
25	R672674000	PROTECCION PORTAMANDOS	CONTROL HOLDER PROTECTOR	1	1	1	1
	Q412002000	REMACHE AVINOX Ø4x10MM	RIVET AVINOX Ø4x10MM	3	3	3	3

+7(812)987-08-81

Зип Общепит

vsezip.ru

+7(812)987-08-81



Nº plano

C-1962

Firma

Fecha

2008-02

Aplicado

HORNOS HEI; HEM; HER 6/11-10/11

TURBINA

Lamina

4

Fagor Industrial S. Coop.

Ortfe

FAGOR

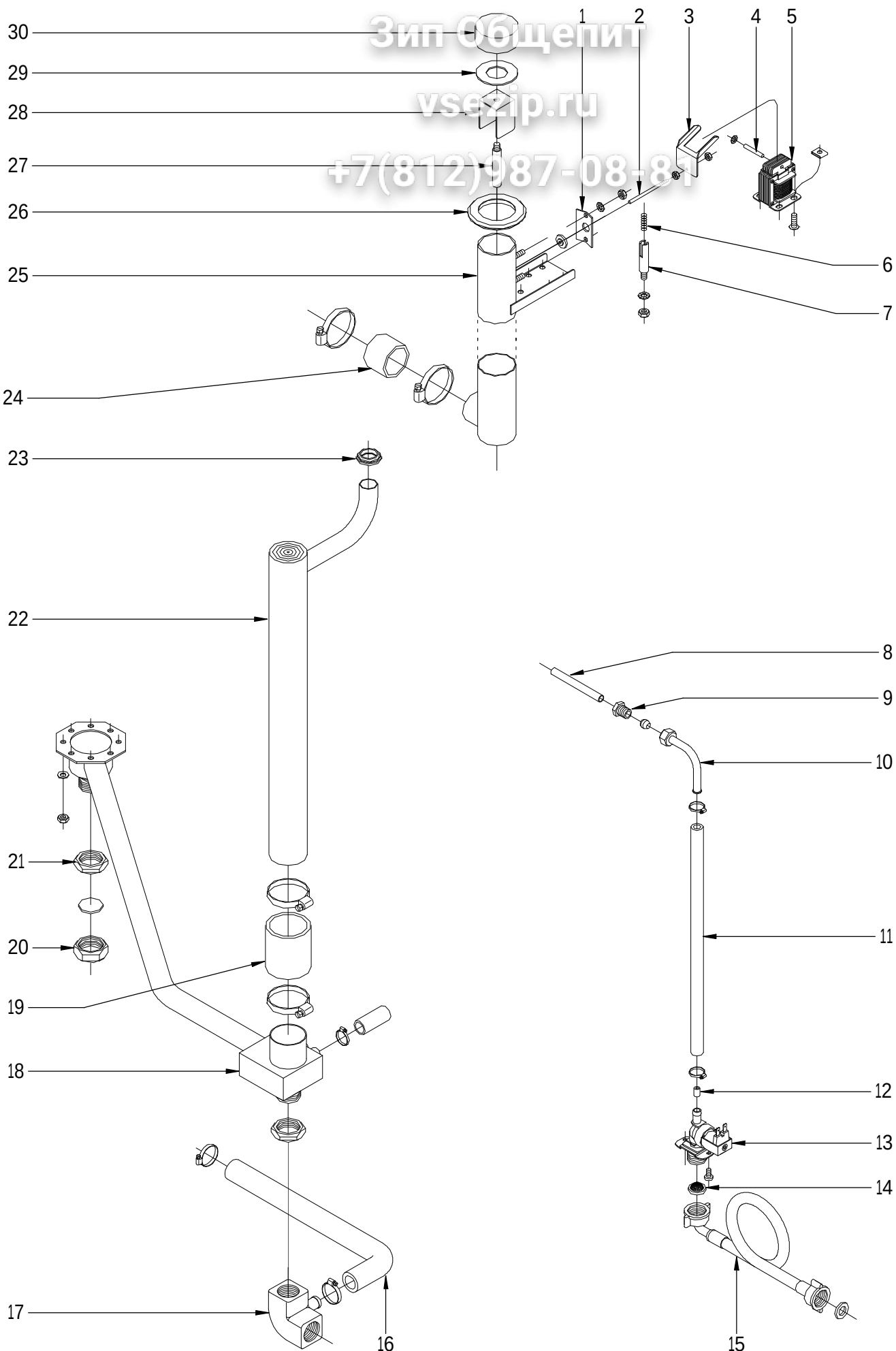


Зип Общепит

vsezip.ru

+7(812)987-08-81

MOD.		HORNOS		TURBINA			
ITEM	CODIGO	DENOMINACION	TEXTO	HEI 6/11	HEM 6/11	HEP 6/11	HEI 10/11
1	R663057000	CASQUILLO AMARRE MOTOR	MOTOR FASTENING BUSHING	—	4	4	—
	Q301304000	ARANDELA PLANA 23X6.5X2	FLAT WASHER 23X6.5X2	4	4	4	4
2	R662627000	RETEN 17X28X7V	SEAL 17X28X7V	2	2	2	2
3	R703050000	TURBINA REC Ø350X127 HANNING	STRAIGHT FAN Ø350X127 HANNING	1	—	—	1
3	T493017000	TURBINA RECTA Ø350X127 FIR	STRAIGHT FAN Ø350X127 FIR	—	1	1	—
	R763010000	ARANDELA SEGURIDAD HANNING	SAFETY WASHER HANNING	1	1	1	1
	Q012063000	TORNIL. EXAGONAL M10X20 A.304	HEXAGONAL BOLT M10X20 A.304	1	1	1	1
4	R033002000	PRENSA ESTOPAS	STUFFING BOX	1	1	1	1
5	R663016000	RESISTENCIA CONVECCION 230V.	CONVECTION RESISTOR 230V.	6	6	6	—
5	R673002000	RESISTENCIA CONVECCION	CONVECTION RESISTOR	—	—	—	6
6	R693017000	JUNTA RESISTENCIAS 6-11	RESISTOR SEAL 6-11	6	6	6	—
6	R673063000	JUNTA RESISTENCIAS 10-11	RESISTOR SEAL 10-11	—	—	—	6
	Q232040000	ARANDELA A6	WASHER A6	18	18	18	18
	Q242040000	ARANDELA ABANICO A6 A.304	FAN WASHER A6 A.304	18	18	18	18
	Q012042000	TORNILLO EXAGONAL M6x15	HEXAGONAL BOLT M6x15	18	18	18	18
7	Q302023000	ANILLO DE SEGURIDAD Ø 28X1.2	SAFETY RING Ø 28X1.2	1	1	1	1
8	R662684000	CASQUILLO RETEN	SEAL BUSHING	1	1	1	1
	R662685000	JUNTA CASQUILLO RETEN	SEAL BUSHING GASKET	1	1	1	1
	Q262040000	ARANDELA GROW. A6 A.304	WASHER GROW. A6 A.304	4	4	4	4
	Q162040000	TUERCA EXAGONAL M6	HEXAGONAL NUT M6	4	4	4	4
	Q232040000	ARANDELA A6	WASHER A6	4	4	4	4
	Q262040000	ARANDELA GROW. A6 A.304	WASHER GROW. A6 A.304	4	4	4	4
	Q162040000	TUERCA EXAGONAL M6	HEXAGONAL NUT M6	4	4	4	4
9	R703049000	MOTOR DOBLE GIRO 1VEL.450W.	DOUBLE ROTATION MOTOR 1VE	1	—	—	1
9	T493003000	MOTOR 20/21 2V 400V	MOTOR 20/21 2V 400V.	—	1	1	—
9	T493004000	MOTOR 20/21 2V 230V.	MOTOR 20/21 2V 230V.	—	1	1	—
	Q012046000	TORN.EXA. M6X40 A.304	HEX BOLT M6X40 A.304	4	4	4	4
	Q242050000	ARANDELA ABANICO A8 A.304	FAN WASHER A8 A.304	4	4	4	4
	Q162050000	TUERCA EXAGONAL M8x1 INOX.	HEXAGONAL NUT M8x1 INOX.	4	4	4	4
10	T142635000	TEJADILLO MOTOR	MOTOR ROOF	1	1	1	1



N plano	Firma	Fecha	Aparato	CIRCUITO DE AGUA	Lamina	Fagor Industrial S.Coop. FAGOR
C-1963	<i>[Signature]</i>	2008-02	HORNOS HEI-6/11; 10/11		5	Oñate

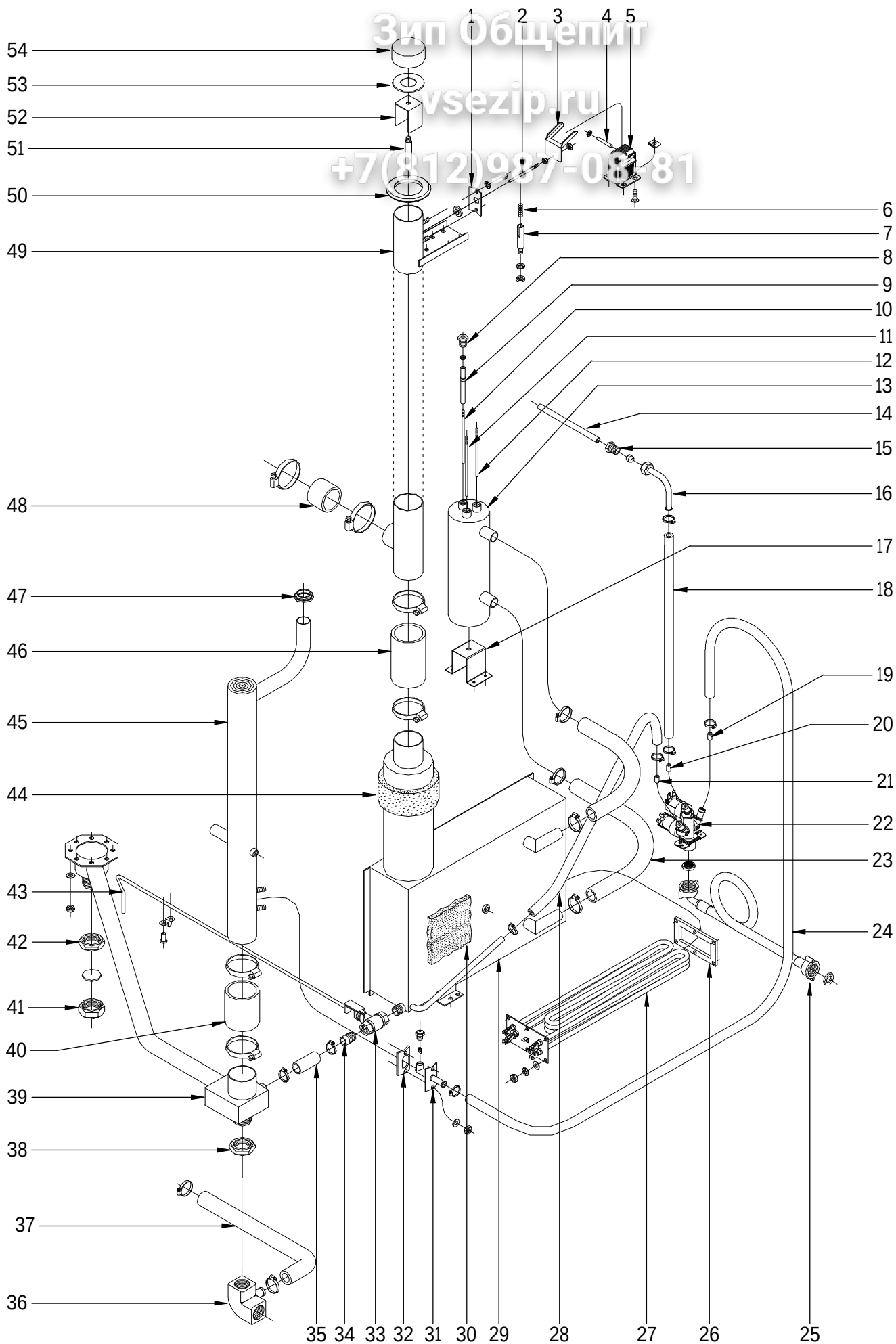
MOD.							
HORNOS				CIRCUITO DE AGUA			
ITEM	CODIGO	DENOMINACION	TEXTO	HEI 6/11	HEI 10/11		
1	T115105000	AMARRE CONDUCCION VAHOS	VAPOUR DUCT FASTENING	1	1		
	R675033000	JUNTA PALANCA ACCIONAMIENTO	DRIVE LEVER SEAL	1	1		
	Q242030000	ARANDELA ABANICO A5 A.304	FAN WASHER A5 A.304	2	2		
	Q162030000	TUERCA EXAGONAL M5	HEXAGONAL NUT M5	2	2		
2	R675014000	PALANCA ACCIONAMIENTO	DRIVE LEVER	1	1		
3	R672640000	ESCUADRA ACCIONAMIENTO	DRIVE BRACKET	1	1		
	Q162020000	TUERCA EXAGONAL M4	HEXAGONAL NUT M4	2	2		
	Q242020000	ARANDELA ABANICO A4 A.304	FAN WASHER A4 A.304	1	1		
4	R675016000	PASADOR ELECTROIMAN	ELECTROMAGNET PIN	1	1		
	Q301035000	SUJECCION RAPIDA Ø4	RAPID FASTENING Ø4	2	2		
5	R663030000	ELECTROIMAN JOVE TIPO 501	ELECTROMAGNET JOVE TYPE 501	1	1		
	Q221009000	TUERCA RAPIDA SEGURID. AC.RE	RAPID SAFETY NUT AC.RE	2	2		
	Q152004000	TORNILLO APLAST. M5X13 A 304	MUSHROOM HEAD BOLT M5X13	2	2		
6	Z883001000	RESORTE 20153	SPRING 20153	1	1		
7	R665027000	GUIA RESORTE	SPRING GUIDE	1	1		
	Q242040000	ARANDELA ABANICO A6 A.304	FAN WASHER A6 A.304	1	1		
	Q162040000	TUERCA EXAGONAL M6	HEXAGONAL NUT M6	1	1		
8	R695033000	TUBO INYECTOR 6/11	INJECTOR PIPE 6/11	1	1		
9	R695003000	MANGUITO CIERRE	CLOSING SLEEVE	1	1		
	R695004000	BICONO	BICONE	1	1		
10	R695017000	TUBO CONDUCCION AGUA	WATER DUCT PIPE	1	1		
11	3676900000	TUBO GOMA NEGRA Ø17*10	BLACK RUBBER PIPE Ø17*10	1	1		
	Q881302000	ABRAZADERA ELASTICA 12*20	ELASTIC CLAMP 12*20	2	2		
12	R665041000	REGULADOR 0,25L. ROJO	REGULATOR 0.25L. RED	1	1		
13	Z701135000	ELECT. SIMPLE 220V COD.255.208	ELECT. SIMPLE 220V COD.255.208	1	1		
	Q032021000	TORNILLO ALOMADO M4x10	CURVED SCREW M4X10	4	4		
14	Z701132000	FILTRO DE JUNTA N-3	SEAL FILTER N-3	1	1		
15	Z601114000	MANGUERA ENTRADA AGUA	WATER INTAKE HOSE	1	1		
16	3715600000	TUBO SILICONA 26X18	SILICONE PIPE 26X18	1	1		
	Q881305000	ABRAZADERA 25-40	CLAMP 25-40	2	2		

[illegible]

Зип Общепит

vsezip.ru

+7(812)987-08481



MOD.		HORNOS		CIRCUITO DE AGUA			
ITEM	CODIGO	DENOMINACION	TEXTO	HEM 6/11	HEP 6/11	HEM 10/11	HEP 10/11
1	T115105000	AMARRE CONDUCCION VAHOS	VAPOUR DUCT FASTENING	1	1	1	1
	R675033000	JUNTA PALANCA ACCIONAMIENTO	DRIVE LEVER SEAL	1	1	1	1
	Q242030000	ARANDELA ABANICO A5 A.304	FAN WASHER A5 A.304	2	2	2	2
	Q162030000	TUERCA EXAGONAL M5	HEXAGONAL NUT M5	2	2	2	2
2	R675014000	PALANCA ACCIONAMIENTO	DRIVE LEVER	1	1	1	1
3	R672640000	ESCUADRA ACCIONAMIENTO	DRIVE BRACKET	1	1	1	1
	Q162020000	TUERCA EXAGONAL M4	HEXAGONAL NUT M4	2	2	2	2
	Q242020000	ARANDELA ABANICO A4 A.304	FAN WASHER A4 A.304	1	1	1	1
4	R675016000	PASADOR ELECTROIMAN	ELECTROMAGNET PIN	1	1	1	1
	Q301035000	SUJECCION RAPIDA Ø 4	RAPID ATTACHMENT Ø 4	2	2	2	2
5	R663030000	ELECTROIMAN JOVE TIPO 501	ELECTROMAGNET JOVE TYPE 501	1	1	1	1
	Q221009000	TUERCA RAPIDA SEGURID. AC.RE	RAPID SAFETY NUT AC.RE	2	2	2	2
	Q152004000	TORNILLO APLAST. M5X13 A 304	MUSHROOM HEAD BOLT M5X13	2	2	2	2
6	Z883001000	RESORTE 20153	SPRING 20153	1	1	1	1
7	R665027000	GUIA RESORTE	SPRING GUIDE	1	1	1	1
	Q242040000	ARANDELA ABANICO A6 A.304	FAN WASHER A6 A.304	1	1	1	1
	Q162040000	TUERCA EXAGONAL M6	HEXAGONAL NUT M6	1	1	1	1
8	R345058000	RACORD	CONNECTION	3	3	3	3
	Q163020000	TUERCA EXAGONAL M4	HEXAGONAL NUT M4	6	6	6	6
9	R345059000	GUIA AISLANTE	INSULATION GUIDE	3	3	3	3
10	R345063000	ELECTRODO NIVEL BAJO	LOW LEVEL ELECTRODE	1	1	1	1
11	R345064000	ELECTRODO DE MASA	EARTH ELECTRODE	1	1	1	1
12	R345060000	ELECTRODO NIVEL ALTO	HIGH LEVEL ELECTRODE	1	1	1	1
13	T325040000	CUERPO NIVELES COMPLETO	COMPLETE LEVELS BODY	1	1	1	1
	Q232040000	ARANDELA A6	WASHER A6	1	1	1	1
	Q262040000	ARANDELA GROW. A6 A.304	WASHER GROW. A6 A.304	1	1	1	1
	Q162040000	TUERCA EXAGONAL M6	HEXAGONAL NUT M6	2	2	2	2
14	R695033000	TUBO INYECTOR	INJECTOR PIPE	1	1	1	1
15	R695003000	MANGUITO CIERRE	CLOSING SLEEVE	1	1	1	1
	R695004000	BICONO	BICONE	1	1	1	1
16	R695017000	TUBO CONDUCCION AGUA	WATER DUCT PIPE	1	1	1	1

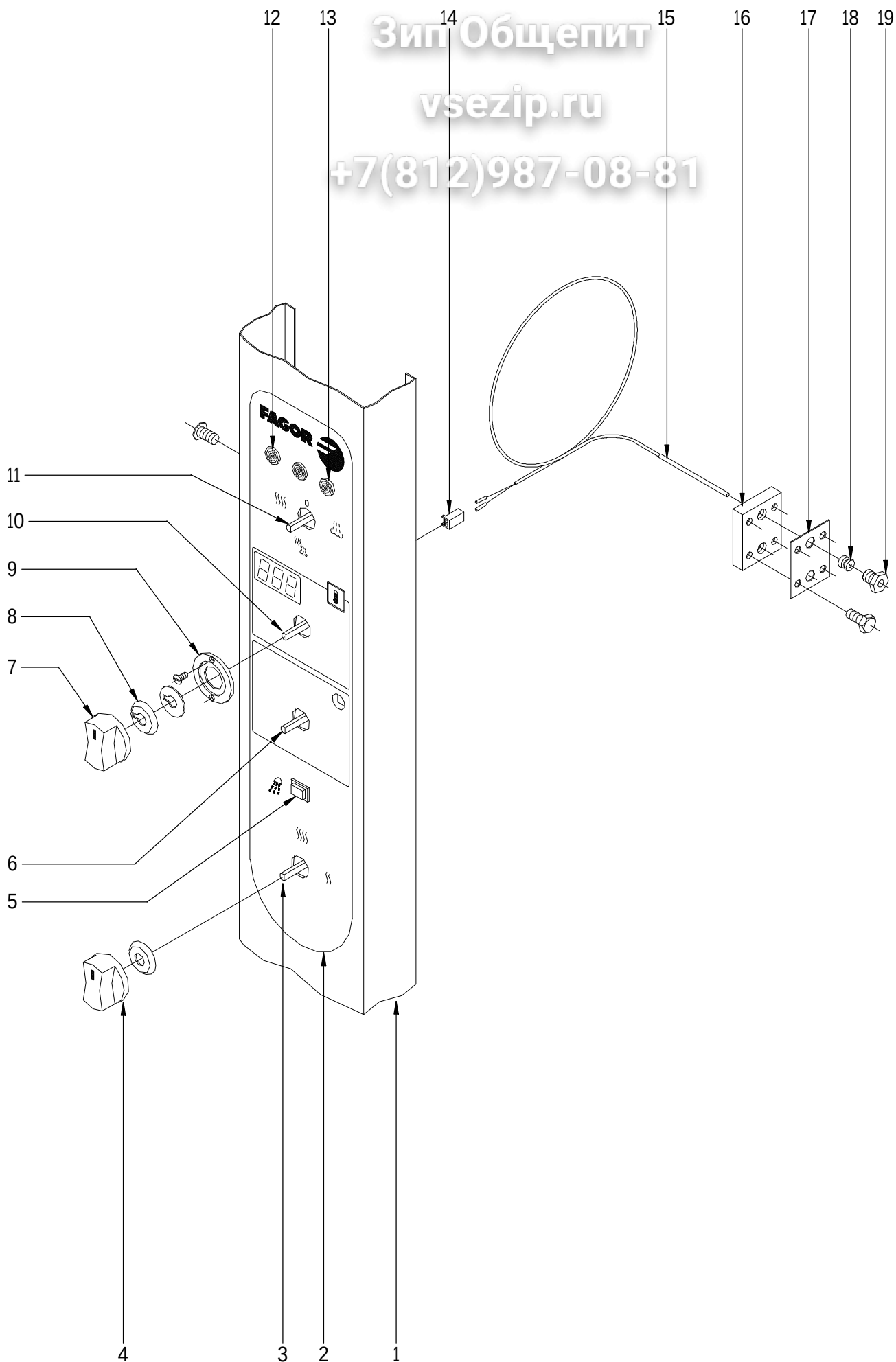
MOD.		HORNOS		CIRCUITO DE AGUA			
ITEM	CODIGO	DENOMINACION	TEXTO	HEM 6/11	HEP 6/11	HEM 10/11	HEP 10/11
17	R025032000	CHAPA CUERPO NIVELES E102011	PLATE BODY LEVELS E102011	—	—	1	1
18	3676900000	TUBO GOMA NEGRA Ø17*10	BLACK RUBBER PIPE Ø17*10	1	1	1	1
	Q881302000	ABRAZADERA ELASTICA 12*20	ELASTIC CLAMP 12*20	2	2	2	2
19	P443042000	REGULADOR 3L. VERDE 254.023	REGULATOR 3L. GREEN 254.023	1	1	1	1
20	R665041000	REGULADOR 0,25L. ROJO	REGULATOR 0.25L. RED	1	1	1	1
21	Z601156000	REGULADOR 8L RO. 254.034	REGULATOR 8L RED 254.034	1	1	1	1
22	Z611123000	ELECTROV. TRIPLE COD.255.641	SOLENOID TRIPLE ELBOW.255,6	1	1	1	1
	Q032021000	TORNILLO ALOMADO M4x10	CURVED SCREW M4X10	4	4	4	4
23	3715600000	TUBO SILICONA FORRADO 26X18	LINED SILICONE TUBE 26X18	2	2	2	2
	Q881304000	ABRAZADERA 20-32	CLAMP 20-32	4	4	4	4
24	3676900000	TUBO GOMA NEGRA Ø17*10	BLACK RUBBER PIPE Ø17*10	1	1	1	1
	Q881302000	ABRAZADERA ELASTICA 12*20	ELASTIC CLAMP 12*20	2	2	2	2
25	Z601114000	MANGUERA ENTRADA AGUA	WATER INTAKE HOSE	1	1	1	1
	Z701132000	FILTRO DE JUNTA N-3	SEAL FILTER N-3	2	2	2	2
26	R145012000	JUNTA CIERRE RESISTENCIAS	RESISTOR CLOSING SEAL	1	1	2	2
27	R143000000	RESISTENCIA 3000WX3	RESISTOR 3000WX3	1	1	2	2
	Q163030000	TUERCA EXAGONAL M5 LATON	HEXAGONAL NUT M5 BRASS	6	6	12	12
	Q242030000	ARANDELA ABANICO A5 A.304	FAN WASHER A5 A.304	6	6	12	12
28	3676900000	TUBO GOMA NEGRA Ø17*10	BLACK RUBBER PIPE Ø17*10	2	2	2	2
	Q881302000	ABRAZADERA ELASTICA 12*20	ELASTIC CLAMP 12*20	4	4	4	4
29	R665042000	GENERADOR DE VAPOR 6/11	STEAM GENERATOR 6/11	1	1	—	—
29	R675024000	GENERADOR DE VAPOR 20/11	STEAM GENERATOR 20/11	—	—	1	1
30	R665051000	AISLANTE GENERADOR E-6/11	GENERATOR INSULATION E-6/11	1	1	—	—
30	R345011000	AISLANTE GENERADOR E-10-20/11	GENERATOR INSULATION E-10-2	—	—	1	1
31	R015007000	CONDUCCION VAHOS COMPLETO	COMPLETE VAPOUR PIPE	1	1	1	1
	Z651931000	TOBERA ACLARADO	RINSE NOZZLE	2	2	2	2
	Z651932000	RODETE	RUNNER	2	2	2	2
	Q162030000	TUERCA EXAGONAL M5	HEXAGONAL NUT M5	2	2	2	2
	Q242030000	ARANDELA ABANICO A5 A.304	FAN WASHER A5 A.304	2	2	2	2
32	R345108000	JUNTA DE VAHOS 5102805	VAPOUR SEAL 5102805	1	1	1	1
33	R015034000	CUERPO GRIFO VACIADO	DRAINAGE TAP BODY	1	1	1	1

MOD.		HORNOS		CIRCUITO DE AGUA			
ITEM	CODIGO	DENOMINACION	TEXTO	HEM 6/11	HEP 6/11	HEM 10/11	HEP 10/11
34	R345014000	MANGUITO GRIFO VACIADO	DRAINAGE TAP HOSE	1	1	1	1
35	3715600000	TUBO SILICONA 26X18	SILICONE PIPE 26X18	1	1	1	1
	Q881304000	ABRAZADERA 20-32	CLAMP 20-32	2	2	2	2
36	R665080000	CODO DESAGÜE	DRAINAGE L-BEND	1	1	1	1
37	3715600000	TUBO SILICONA 26X18	SILICONE PIPE 26X18	1	1	1	1
	Q881305000	ABRAZADERA 25-40	CLAMP 25-40	2	2	2	2
38	Q223014000	CONTRATUERCA 1 LATON	COUNTERNUT 1 BRASS	1	1	1	1
39	R665076000	TUBO DESAGÜE COMPLETO	COMPLETE DRAINAGE PIPE	1	1	1	1
40	R345020000	TUBO EMPALME	CONNECTION PIPE	1	1	1	1
	Q881307000	ABRAZADERA 40-60	CLAMP 40-60	2	2	2	2
41	R665053000	TUERCA TAPON 1"	PLUG NUT 1"	1	1	1	1
	R015011000	ARANDELA Ø32	WASHER Ø32	1	1	1	1
42	Q223014000	CONTRATUERCA 1 LATON	COUNTERNUT 1 BRASS	1	1	1	1
43	R342803000	PALANCA GRIFO VACIADO	DRAIN TAP LEVER	1	1	1	1
	Q901306000	GRAPA METALICA DOS PIES	METAL STAPLE TWO FEET	1	1	1	1
	Q412002000	REMACHE AVINOX Ø4x10mm	RIVET AVINOX Ø4x10mm	2	2	2	2
44	R665070000	AISLANTE SALIDA GENERADOR611	GENERATOR OUTPUT INSULATION	1	1	—	—
44	T115066000	AISLANTE CHIMENEA 10-20/11	FLUE PIPE INSULATION 10-20/11	—	—	1	1
45	R665079000	CHIMENEA RETORNO COM. 6/11	FLUE PIPE RETURN COM. 6/11	1	1	—	—
45	R675044000	CHIMENEA RETORNO COM. 10/11	FLUE PIPE RETURN COM. 10/11	—	—	1	1
46	R345020000	TUBO EMPALME	CONNECTION PIPE	1	1	1	1
	Q881307000	ABRAZADERA 40-60	CLAMP 40-60	2	2	2	2
47	N503017000	SOPORTE TERMOSTATO 1001713	THERMOSTAT SUPPORT 1001713	1	1	1	1
48	3715800000	TUBO SILICONA Ø43*51	SILICONE TUBE Ø43*51	1	1	1	1
	Q881307000	ABRAZADERA 40-60	CLAMP 40-60	2	2	2	2
49	R675019000	CONJUNTO CHIMENEA HME/M/P	FLUE PIPE UNIT HME/M/P	1	1	1	1
50	R662813000	PASAMUROS CHIMENEA 101003361	FEEDTHROUGH FLUE PIPE 1010	1	1	1	1
51	R675008000	UNION RETENCION VAPORES	STEAM RETAINER UNION	1	1	1	1
52	R675005000	GUIA RETENCION VAPORES	STEAM RETAINER GUIDE	1	1	1	1
53	R675007000	JUNTA RETENCION VAPORES	STEAM RETAINER SEAL	1	1	1	1
54	R675006000	RETENCION DE VAPORES	STEAM RETAINER	1	1	1	1

Зип Общепит

vsezip.ru

+7(812)987-08-81



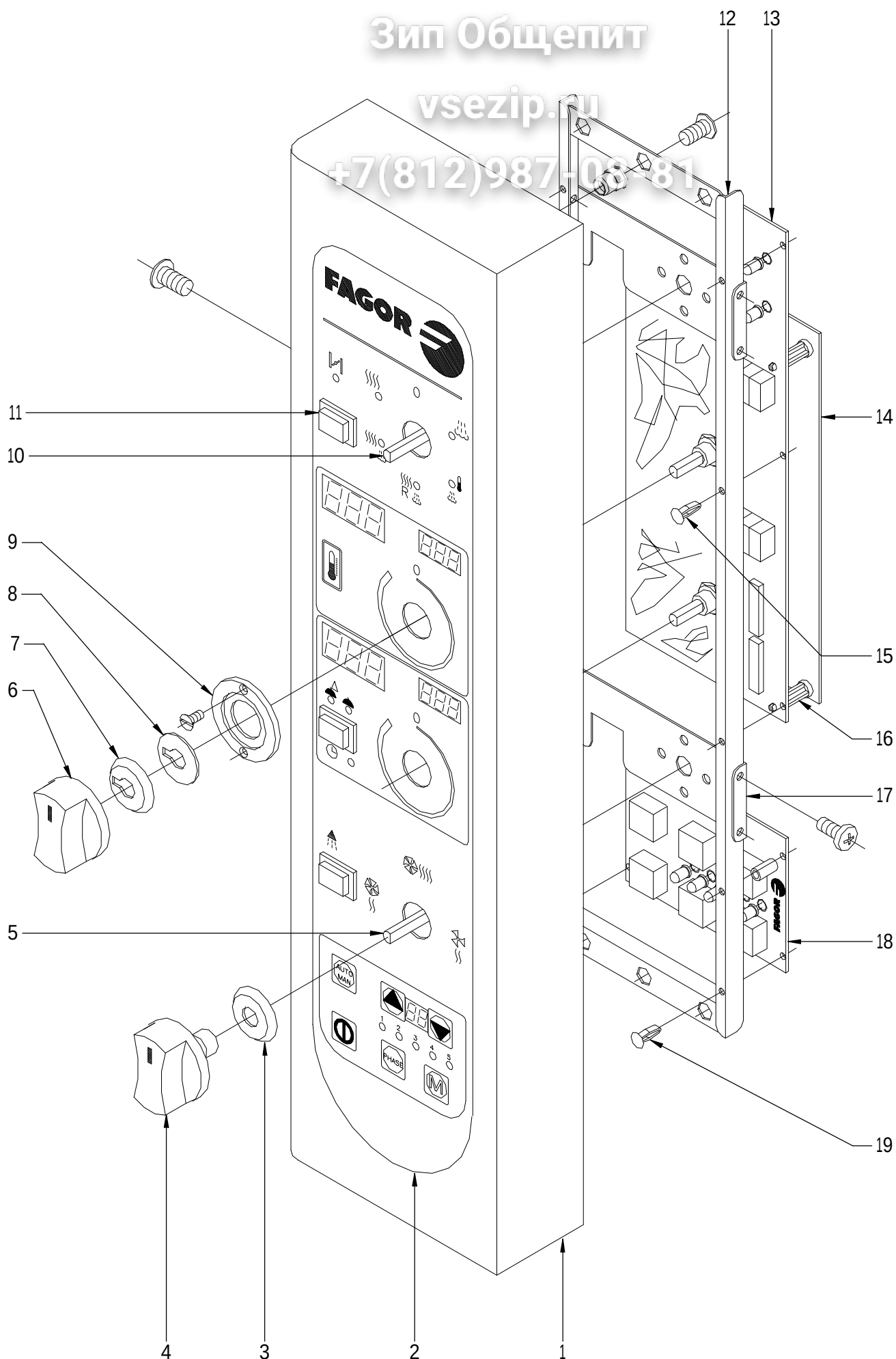
N plano	Firma	Fecha	Aparato	SISTEMA ELECTRICO PORTAMANDOS	Lamina	Fagor Industrial S.Coop. FAGOR
C-1965	<i>[Signature]</i>	2008-02	HORNOS HEI 6/11-10/11		7	Oñate

MOD. HORNOS ZONA PARTE ELECTRICA PORTAMANDOS							
ITEM	CODIGO	DENOMINACION	TEXTO	HEI 6/11	HEI 10/11		
1	R692815000	PORTAMANDOS COMPL. HEI-6/11	CONTROL HOLDER HEI-6/11	1	1		
1	R702806000	PORTAMANDOS COMPL. HEI-10/11	CONTROL HOLDER HEI-10/11	1	1		
	Q152004000	TORNILLO APLAST. M5X13 A 304	MUSHROOM HEAD BOLT M5X13	3	3		
	R692806000	SOPORTE COMPONENTES HMI	COMPONENT SUPPORT HMI	1	1		
	R663036000	FIJACION CIRCUITO	CIRCUIT ATTACHMENT	4	4		
	R693011000	RESISTENCIA 1K8 4W	RESISTOR 1K8 4W	1	1		
2	R693093000	SERIGRAFIA HEI-6/11	SERIGRAPHY HEI-6 / 11	1	1		
2	R703042000	SERIGRAFIA HEI-10/11	SERIGRAPHY HEI-10 / 11	1	1		
3	R753000000	CONMUTADOR DE POTENCIA	POWER SWITCH	1	1		
4	R663062000	BOTÓN DE MANDO COMPLETO	COMPLETE CONTROL BUTTON	2	3		
	R663046000	JUNTA CONMUTADOR	SWITCH SEAL	2	3		
5	R663032000	PULSADOR L41M8M959F	BUTTON L41M8M959F	1	1		
6	R723000000	TEMPORIZADOR MANUAL	MANUAL TIMER	1	1		
7	R663063000	BOTÓN DE MANDO COMPLETO	COMPLETE CONTROL BUTTON	1	1		
8	R663045000	JUNTA POTENCIOMETRO	POTENTIOMETER SEAL	1	1		
	R662810000	ARANDELA GUIA	GUIDE WASHER	1	1		
9	R662809000	GUIA BOTON DE MANDO	CONTROL BUTTON GUIDE	1	1		
	Q151346000	TORNILLO AVELLANADO M3x5	COUNTERSUNK BOLT M3x5	2	2		
10	R743013000	TERMOSTATO ELECTRONICO 270°C	ELECTRONIC THERMOSTAT 270°C	1	1		
11	R693004000	CONMUTADOR DE FUNCIONES	FUNCTIONS SWITCH	1	1		
12	R693056000	PILOTO AMBAR 41227000A4	AMBER PILOT 41227000A4	2	2		
13	R693055000	PILOTO VERDE 41227000C7	GREEN PILOT 41227000C7	1	1		
14	R663092000	CONECTOR 2 VIAS	2-WAY CONNECTOR	1	1		
15	R663090000	CONJUNTO TERMOPAR	THERMOCOUPLE UNIT	1	1		
16	R662659000	APOYO RACORD Sonda	PROBE CONNECTION SUPPORT	1	1		
17	R692811000	JUNTA PASAMUROS DOBLE	DOUBLE FEEDTHROUGH GASKE	1	1		
18	R662652000	BICONO CIERRE Sonda	PROBE CLOSING BICONE	1	1		
19	R662629000	RACORD CIERRE Sonda	PROBE CLOSING CONNECTION	1	1		
	Q032021000	TORNILLO ALOMADO M4X10	CURVED SCREW M4X10	4	4		
	Q232020000	ARANDELA A-4	WASHER A-4	4	4		

Зип Ощепит

vsezip.ru

+7(812)987-08-81



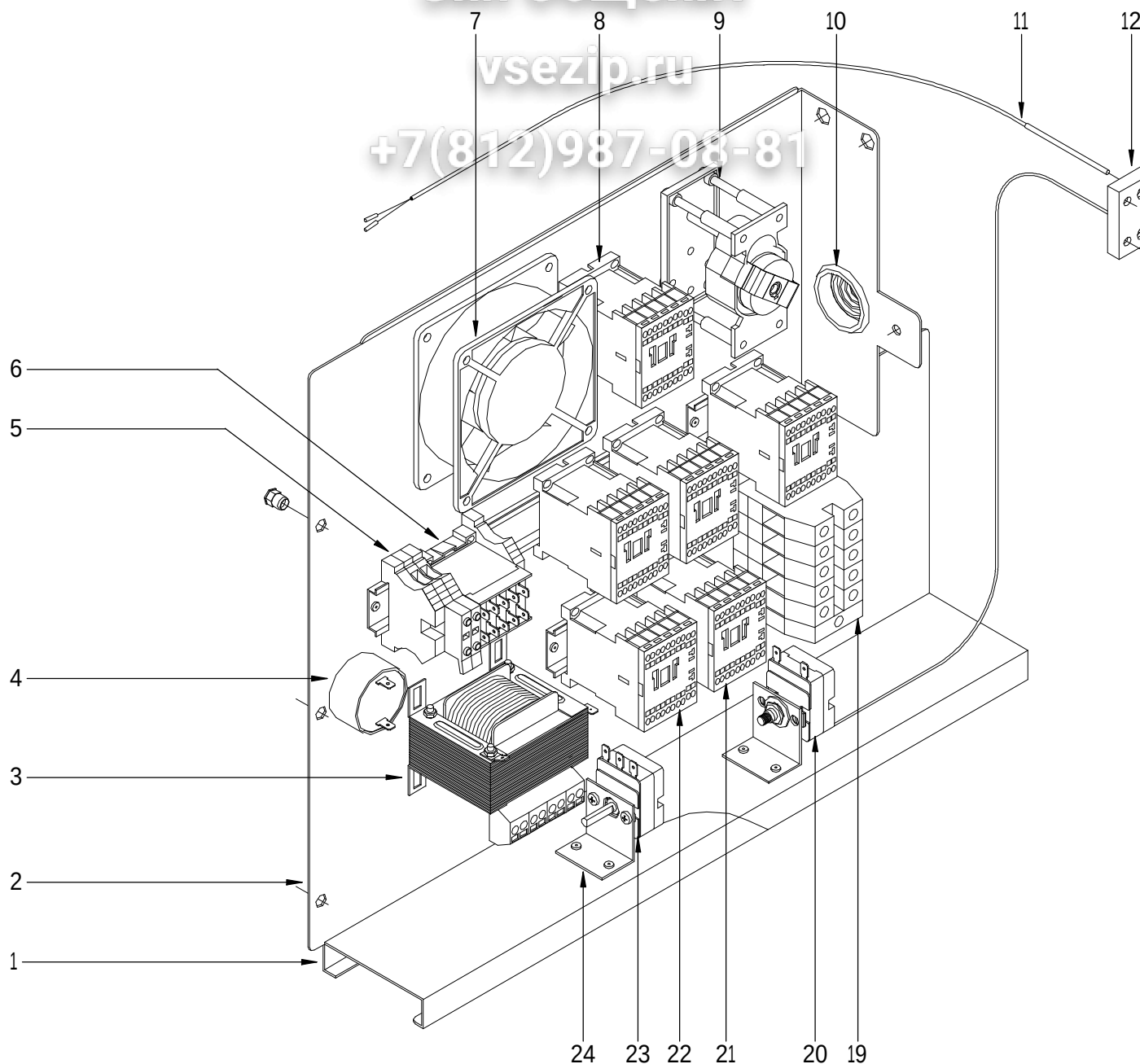
N plano	Firma	Fecha	Aparato	SISTEMA ELECTRICO PORTAMANDOS	Lamina	Fagor Industrial S.Coop. FAGOR
C-1966	<i>[Signature]</i>	2008-02	HORNOS HEM; HEP 6/11-10/11	8	Oñate	

MOD. HORNOS								PARTE ELECTRICA PORTAMANDOS							
ITEM	CODIGO	DENOMINACION	TEXTO	HEM 6/11	HEP 6/11	HEM 10/11	HEP 10/11								
1	R662831000	PORTAMANDOS COMPL. HEM-6/11	COMPL. CONTROL HOLDER HEM	1	1										
1	R672831000	PORTAMANDOS COMP. HEM-10/11	COMP. CONTROL HOLDER HEM-			1	1								
2	R663097000	SERIGRAFIA HEM-6/11	SERIGRAPHY HEM-6/11	1											
2	R663098000	SERIGRAFIA HEP-6/11	SERIGRAPHY HEP-6/11		1										
2	R673067000	SERIGRAFIA HEM-10/11 20/11	SERIGRAPHY HEM-10/11 20/11			1									
2	R673068000	SERIGRAFIA HEP-10/11 20/11	SERIGRAPHY HEP-10/11 20/11				1								
3	R663046000	JUNTA CONMUTADOR	SWITCH SEAL	2	2	2	2								
4	R663062000	BOTÓN DE MANDO COMPLETO	COMPLETE CONTROL BUTTON	2	2	2	2								
5	R663026000	CONMUTADOR FUNC 3P HME/P	FUNCTION SWITCH 3P HME/P	1	1	1	1								
6	R663063000	BOTÓN DE MANDO COMPLETO	COMPLETE CONTROL BUTTON	2	2	2	2								
7	R663045000	JUNTA POTENCIOMETRO	POTENTIOMETER SEAL	2	2	2	2								
8	R662810000	ARANDELA GUIA	GUIDE WASHER	2	2	2	2								
9	R662809000	GUIA BOTON DE MANDO	CONTROL BUTTON GUIDE	2	2	2	2								
	Q151346000	TORNILLO AVELLANADO M3x5	COUNTERSUNK BOLT M3x5	4	4	4	4								
10	R663025000	CONMUTADOR FUNC 6P HME/P	FUNCTION SWITCH 6P HME/P	1	1	1	1								
11	R663032000	PULSADOR L41M8M959F	BUTTON L41M8M959F	3	3	3	3								
12	R663005000	SOPORTE CIRCUITO IMPRESO	PRINTED CIRCUIT SUPPORT	1	1	1	1								
13	R663050000	CIRCUITO IMPRESO MANDO	PRINTED CIRCUIT CONTROL	1	1	1	1								
14	R663085000	CIRCUITO IMPR. CONTROL PROGR	PRINTED CIRCUIT CONTROL PR	1	1	1	1								
15	R663036000	FIJACION CIRCUITO	CIRCUIT ATTACHMENT	6	6	6	6								
16	R663035000	SEPARADOR 19,1 MM. HME/P	SEPARATOR 19.1 MM. HME/P	4	4	4	4								
17	R663008000	SOPORTE CONMUTADOR	SWITCH SUPPORT	2	2	2	2								
	Q151320000	TORN. ALOMADO M4X6 H.ZINCADO	HEXAGONAL CURVED HEAD M4X	12	12	12	12								
18	R663004000	CIRCUITO IMPRESO PROGRAMA	PRINTED CIRCUIT PROGRAMME		1		1								
19	R663036000	FIJACION CIRCUITO	CIRCUIT ATTACHMENT		4		4								

Зип Общепит

vsezip.ru

+7(812)987-08-81



N.º plano
C-1967

Firma
Fecha
2008-02

Apósito
CUADRO ELECTRICO
HORNOS HEI 6/11-10/11

Lamina
9
Fagor Industrial S. Coop. **FAGOR**
Ortite

Зип Общепит

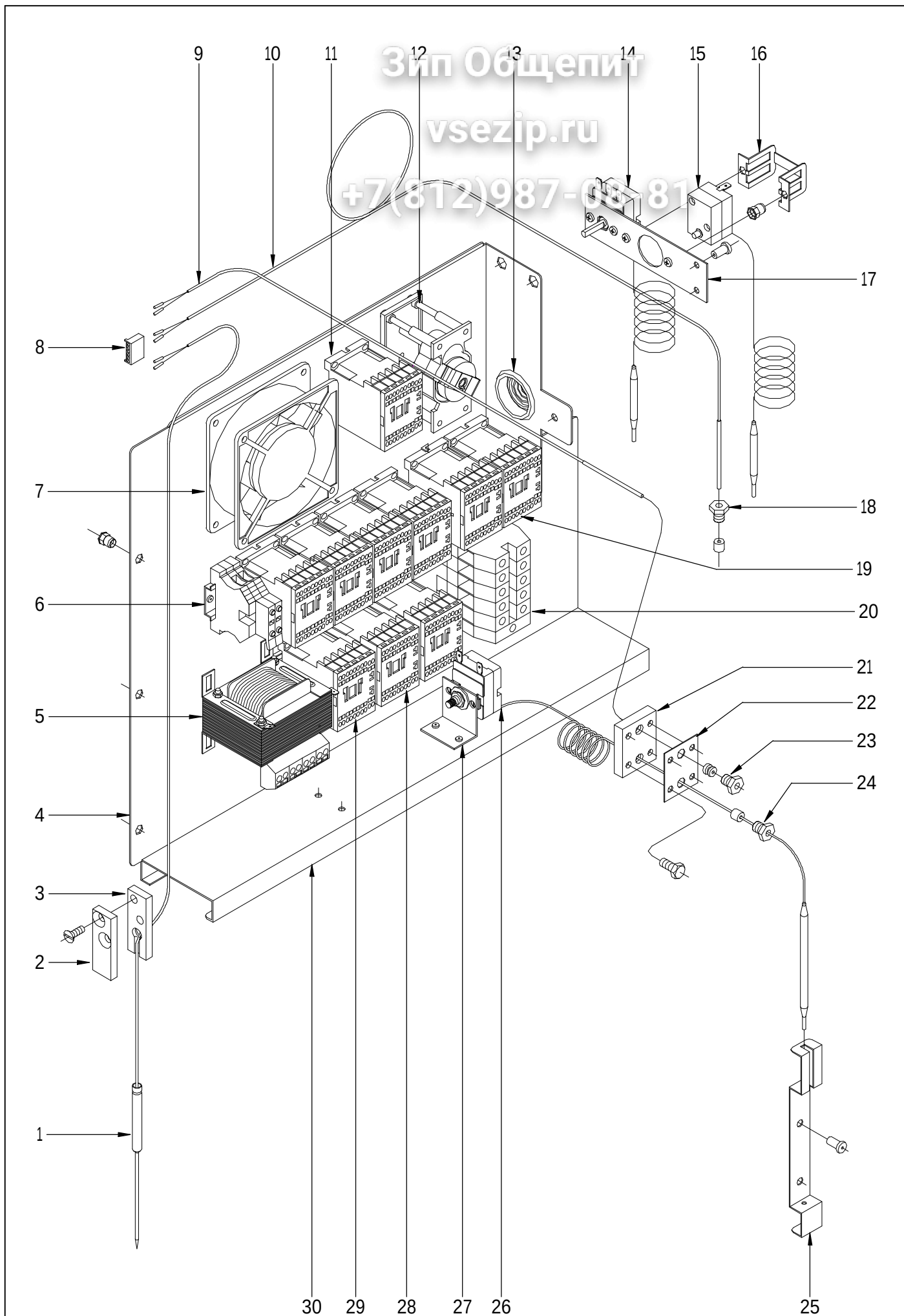
MOD.		HORNOS		CUADRO ELECTRICO	
ITEM	CODIGO	DENOMINACION	TEXTO	HEI 6/11	HEI 10/11
1	R723101000	CONTRAGUIA CUADRO HCG	SWITCHBOARD COUNTERGUIDE	1	1
	Q412002000	REMACHE AVINOX Ø4x10MM	RIVET AVINOX Ø4x10MM	7	7
2	R663081000	PANEL CUADRO 6-10-20/11 ELECT	SWITCHBOARD PANEL 6-10-20/11	1	1
	Q221342000	REMACHE EXAGONAL M5	HEXAGONAL RIVET M5	3	3
3	R503005000	TRANSFORMADOR	TRANSFORMER	1	1
	Q032021000	TORNILLO ALOMADO M4x10	CURVED SCREW M4X10	4	4
	Q162020000	TUERCA EXAGONAL M4	HEXAGONAL NUT M4	4	4
4	R693067000	ZUMBADOR	BUZZER	1	1
5	R073005000	BORNAS PORTA FUSIBLES	FUSE HOLDER TERMINALS	2	2
	P184011000	CARTUCHO FUSIBLE 4.A	FUSE CARTRIDGE 4.A	2	2
	Z263303000	TOPE FINAL	END STOP	3	3
6	Z683087000	CONTACTOR 3TF20 01-3AL2 230	CONTACTOR 3TF20 01-3AL2 230	1	1
	Z263303000	TOPE FINAL	END STOP	1	1
7	Z103066000	VENTILADOR 230V.50-60HZ	FAN 230V.50-60HZ	1	1
8	Z743009000	CONTAC. SIRIUS 3RT10 16-2AP02	CONTACT. SIRIUS 3RT10 16-2AP02	1	1
9	R763006000	PROGRAMADOR INVERSION GIRO	INVERT ROTATION PROGRAMMER	1	1
	Z123018000	GUIA CONTACTOR L-55	CONTACTOR GUIDE L-55	1	1
10	N103013000	PASA CABLES	CABLE PROTECTOR	1	1
11	R663090000	CONJUNTO TERMOPAR	THERMOCOUPLE UNIT	1	1
12	R662659000	APOYO RACORD Sonda	PROBE CONNECTION SUPPORT	1	1
13	R692811000	JUNTA PASAMUROS DOBLE	DOUBLE FEEDTHROUGH GASKET	1	1
14	R662652000	BICONO CIERRE Sonda	PROBE CLOSING BICONE	1	1
15	R662629000	RACORD CIERRE Sonda	PROBE CLOSING CONNECTION	1	1
	Q032021000	TORNILLO ALOMADO M4X10	CURVED SCREW M4X10	4	4
	Q232020000	ARANDELA A-4	WASHER A-4	4	4
16	R662662000	JUNTA CIERRE BULBO LIMITADOR	BULB LIMITER CLOSING SEAL	1	1
17	R662629000	RACORD CIERRE Sonda	PROBE CLOSING CONNECTION	1	1
	Q412002000	REMACHE AVINOX Ø4x10MM	RIVET AVINOX Ø4x10MM	4	4
18	R662683000	SOPORTE BULBO	BULB SUPPORT	1	1
	Q412002000	REMACHE AVINOX Ø4x10MM	RIVET AVINOX Ø4x10MM	2	2

+7(812)987-08-81

Зип Общепит

vsezip.ru

+7(812)987-09181



MOD.		HORNOS		ZONA		CUADRO ELECTRICO			
ITEM	CODIGO	DENOMINACION	TEXTO	HEM 6/11	HEP 6/11	HEM 10/11	HEP 10/11		
1	R673076000	CONJUNTO Sonda NUCLEO J XX/11	CORE PROBE UNIT J XX/11	1	1	1	1		
	Q221341000	REMACHE EXAGONAL M4	HEXAGONAL RIVET M4	2	2	2	2		
	Q042022000	TORNILLO AVELLANADO M4X15	COUNTERSUNK BOLT M4x15	2	2	2	2		
2	T133037000	TAPA SUJECION Sonda	PROBE ATTACHMENT COVER	1	1	1	1		
3	T133036000	BASE SUJECION Sonda	PROBE ATTACHMENT BASE	1	1	1	1		
4	R663081000	PANEL CUADRO 6-10-20/11 ELECT	SWITCHBOARD PANEL 6-10-20/11	1	1	1	1		
	Q221342000	REMACHE EXAGONAL M5	HEXAGONAL RIVET M5	3	3	3	3		
5	R503005000	TRANSFORMADOR	TRANSFORMER	1	1	1	1		
	Q032021000	TORNILLO ALOMADO M4x10	CURVED SCREW M4X10	4	4	4	4		
	Q162020000	TUERCA EXAGONAL M4	HEXAGONAL NUT M4	4	4	4	4		
6	R073005000	BORNAS PORTA FUSIBLES	FUSE HOLDER TERMINALS	2	2	2	2		
	P184011000	CARTUCHO FUSIBLE 4.A	FUSE CARTRIDGE 4.A	2	2	2	2		
	Z263303000	TOPE FINAL	END STOP	2	2	2	2		
7	Z103066000	VENTILADOR 230V.50-60HZ	FAN 230V.50-60HZ	1	1	1	1		
	Q032021000	TORNILLO ALOMADO M4X10	CURVED SCREW M4X10	4	4	4	4		
	Q232020000	ARANDELA A-4	WASHER A-4	4	4	4	4		
	Q162020000	TUERCA EXAGONAL M4	HEXAGONAL NUT M4	4	4	4	4		
8	R663093000	CONECTOR 6 VIAS	6-WAY CONNECTOR	1	1	1	1		
9	R663090000	CONJUNTO TERMOPAR	THERMOCOUPLE UNIT	1	1	1	1		
10	R663089000	CONJ, TERMOPAR VAPOR HME/P	STEAM THERMOCOUPLE UNIT H	1	1	1	1		
11	Z743009000	CONTACT. SIRIUS 3RT10 16-2AP02	CONTACT. SIRIUS 3RT10 16-2AP	1	1	1	1		
12	R763006000	PROGRAMADOR INVERSION GIRO	INVERT ROTATION PROGRAMME	1	1	1	1		
	Z123018000	GUIA CONTACTOR L-55	CONTACTOR GUIDE L-55	1	1	1	1		
13	N103013000	PASA CABLES	CABLE PROTECTOR	1	1	1	1		
14	R343100000	TERMOSTATO CONduc. VAPOR	THERMOSTAT STEAM PIPE	1	1	1	1		
15	Z213014000	LIMITADOR TECASA P.	LIMITER TECASA P.	1	1	1	1		
16	Z203060000	AMARRE LIMITADOR TECASA	LIMITER FASTENING TECASA	1	1	1	1		
	Q221341000	REMACHE EXAGONAL M4	HEXAGONAL RIVET M4	2	2	2	2		
17	R673077000	SOPORTE AMARRE TERMOSTATOS	THERMOSTAT ATTACHMENT SU	1	1	1	1		
	Q412002000	REMACHE AVINOX Ø4x10MM	RIVET AVINOX Ø4x10MM	2	2	2	2		

MOD.		HORNOS	ZONA	CUADRO ELECTRICO			
ITEM	CODIGO	DENOMINACION	TEXTO	HEM 6/11	HEP 6/11	HEM 10/11	HEP 10/11
18	R662629000	RACORD CIERRE SONDA	PROBE CLOSING CONNECTION	1	1	1	1
	3712400000	TUBO SILICONA NEGRO Ø 8*3	BLACK SILICONE PIPE Ø 8*3	1	1	1	1
19	Z203050000	CONTACTOR SIRIUS 3R 230V.50-60	SIRIUS CONTACTOR 3R 230V.50-	4	4	6	6
	R693009000	GUIA CONTACTOR L-250	CONTACTOR GUIDE L-250	1	1	1	1
20	P453025000	BORNES 10 WDU-10203.O	TERMINALS 10 WDU-10203.O	3	3		
20	R263003000	BORNA PASO 35MM	THROUGH TERMINAL 35MM			3	3
	Z263302000	BORNA DE PASO AZUL	BLUE THROUGH TERMINAL	1	1		
	R673010000	BORNA PASO AZUL 35MM	THROUGH TERMINAL BLUE 35MM			1	1
	P453026000	BORNE TIER 10 WPE-10103.O	TERMINAL TIER 10 WPE-10103.O	1	1		
	Z103035000	BORNA TIERRA 35MM	EARTH TERMINAL 35MM			1	1
	Z683096000	TOPE FINAL WEW35 10590.0	END STOP WEW35 10590.0			1	1
	Z683068000	SEÑALIZ.DEK-6WEIDMULLER	SIGNS DEK-6WEIDMULLER	1	1	1	1
	R663055000	GUIA CONTACTOR L-120	CONTACTOR GUIDE L-120	1	1	1	1
21	R662659000	APOYO RACORD SONDA	PROBE CONNECTION SUPPORT	1	1	1	1
22	R692811000	JUNTA PASAMUROS DOBLE	DOUBLE FEEDTHROUGH GASKE	1	1	1	1
23	R662629000	RACORD CIERRE SONDA	PROBE CLOSING CONNECTION	1	1	1	1
	R662652000	BICONO CIERRE SONDA	PROBE CLOSING BICONE	1	1	1	1
24	R662629000	RACORD CIERRE SONDA	PROBE CLOSING CONNECTION	1	1	1	1
	R662662000	JUNTA CIERRE BULBO LIMITADOR	BULB LIMITER CLOSING SEAL	1	1	1	1
	Q012021000	TORNILLO EXAGONAL M4x10 A304	HEXAGONAL BOLT M4x10 A304	4	4	4	4
25	R662683000	SOPORTE BULBO	BULB SUPPORT	1	1	1	1
	Q412002000	REMACHE AVINOX Ø4x10MM	RIVET AVINOX Ø4x10MM	4	4	4	4
26	R243016000	LIMITADOR TEMPERATURA	TEMPERATURE LIMITER	1	1	1	1
27	R343039000	SOPORTE TERMOS VAPOR	STEAM THERMOSTAT SUPPORT	1	1	1	1
	Q412002000	REMACHE AVINOX Ø4x10MM	RIVET AVINOX Ø4x10MM	2	2	2	2
28	Z203050000	CONTACTOR SIRIUS 3R 230V.50-60	SIRIUS CONTACTOR 3R 230V.50-			2	2
	Z103084000	GUIA CONTACTOR L-138 "	CONTACTOR GUIDE L-138 "	1	1	1	1
29	Z743009000	CONT.SIRIUS 3RT10 16-2AP02	SIRIUS CONT. 3RT10 16-2AP02	1	1	1	1
30	R723101000	CONTRAGUIA CUADRO HCG	SWITCHBOARD COUNTERGUIDE	1	1	1	1
	Q412002000	REMACHE AVINOX Ø4x10MM	RIVET AVINOX Ø4x10MM	7	7	7	7

MOD.	HORNOS		ZONA	VARIOS				
ITEM	CODIGO	DENOMINACION	TEXTO	HEI 6/11	HEM 6/11	HEP 6/11	HEI 10/11	HEM 10/11
	R696501000	FOLLETO INSTRUCCIONES HMI	INSTRUCTION LEAFLET HMI	1	—	—	1	—
	R666501000	FOLLETO DE INSTRUC. HME/HMP	INSTRUCTION LEAFLET HME/HMP	—	1	1	—	1
	R693018000	ESQUEMA TEORICO HEI 6/11	THEORETICAL DIAGRAM HEI 6/11	1	—	—	—	—
	R663001000	ESQUEMA TEORICO HEM6/11	THEORETICAL DIAGRAM HEM6/11	—	1	1	—	—
	R703041000	ESQUEMA TEORICO HEI 10/11	THEORETICAL DIAGRAM HEI 10/11	—	—	—	1	—
	R673074000	ESQUEMA TEORICO HEM/P 10/11	THEORETICAL DIAGRAM HEM/P	—	—	—	—	1
	R693070000	ESQUEMA DE MONTAJE HMI-6-11	ASSEMBLY DIAGRAM HMI-6-11	1	—	—	—	—
	R663082000	ESQUEMA MONTAJE HME/P-6-11	ASSEMBLY DIAGRAM HME/P -6/-11	—	1	1	—	—
	R703016000	ESQUEMA DE MONTAJE HMI	ASSEMBLY DIAGRAM HMI	—	—	—	1	—
	R143018000	ESQUEMA DE MONTAJE HEM/HEP	ASSEMBLY DIAGRAM HEM/HEP	—	—	—	—	1
	R693089000	INSTALACION ELECTRICA HMI	ELECTRICAL INSTALLATION HMI	1	—	—	1	—
	R143017000	INSTALACION ELECTR. HME/HMP	ELEC. INSTALLATION HME/HMP	—	1	1	—	1
	R693066000	CABLEADO FUERZA E-P-I-M 6/11	POWER CABLES E-P-I-M 6/11	1	1	1	—	—
	R143005000	CABLEADO FUERZA CONVECCION	WIRING TO CONVECTION	—	—	—	1	1
	R693065000	CABLEADO FUERZA HMI 6/11	WIRING HMI 6/11	1	—	—	—	—
	R663074000	CABLEADO FUERZA E-M-P 6/11	POWER CABLES E-M-P 6/11	—	1	1	—	—
	R703013000	CABLEADO FUERZA HMI 10/11	WIRING HMI 10/11	—	—	—	1	—
	R673013000	CABLEADO FUERZA CUADRO ELE.	WIRING TO SWITCHBOARD	—	—	—	—	1
	R663075000	CABLE. FUERZA VAPOR E-M-P 6/11	CABLE. STEAM POWER E-M-P 6/11	—	1	1	—	—
	R143004000	CABLEADO FUERZA VAPOR	WIRING TO STEAM	—	—	—	—	1
	R093024000	CABLEADO LUZ INTERIOR	INTERIOR LIGHT WIRING	1	1	1	1	1
	R763007000	CABLEADO INVERSION GIRO E	WIRING INVERT ROTATION E	1	1	1	1	1
	R763011000	MONTAJE INVERSION GIRO HMM	ASSEMBLY INVERT ROTATION H	1	1	1	1	1
	R143009000	INSTALACION DOBLE POTENCIA	DOUBLE POWER INSTALLATION	—	—	—	—	1
	R663041000	CONEXION CONTROL PROGRAMA	CONNECTION PROGRAMME COM	—	—	1	—	—

[illegible]

+7(812)987-08-81

Pág. 34.

+7(812)987-08-81

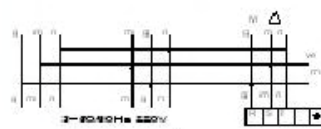
+7(812)987-08-81

vsezip.ru



+1(812)987-0881

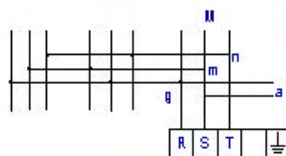
3N~50/60Hz 380/415V



1997, 1998, 1999, 2000, 2001, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006, 2007, 2008, 2009, 2010, 2011, 2012, 2013, 2014, 2015, 2016, 2017, 2018, 2019, 2020, 2021, 2022, 2023, 2024, 2025, 2026, 2027, 2028, 2029, 2030, 2031, 2032, 2033, 2034, 2035, 2036, 2037, 2038, 2039, 2040, 2041, 2042, 2043, 2044, 2045, 2046, 2047, 2048, 2049, 2050, 2051, 2052, 2053, 2054, 2055, 2056, 2057, 2058, 2059, 2060, 2061, 2062, 2063, 2064, 2065, 2066, 2067, 2068, 2069, 2070, 2071, 2072, 2073, 2074, 2075, 2076, 2077, 2078, 2079, 2080, 2081, 2082, 2083, 2084, 2085, 2086, 2087, 2088, 2089, 2090, 2091, 2092, 2093, 2094, 2095, 2096, 2097, 2098, 2099, 2100, 2101, 2102, 2103, 2104, 2105, 2106, 2107, 2108, 2109, 2110, 2111, 2112, 2113, 2114, 2115, 2116, 2117, 2118, 2119, 2120, 2121, 2122, 2123, 2124, 2125, 2126, 2127, 2128, 2129, 2130, 2131, 2132, 2133, 2134, 2135, 2136, 2137, 2138, 2139, 2140, 2141, 2142, 2143, 2144, 2145, 2146, 2147, 2148, 2149, 2150, 2151, 2152, 2153, 2154, 2155, 2156, 2157, 2158, 2159, 2160, 2161, 2162, 2163, 2164, 2165, 2166, 2167, 2168, 2169, 2170, 2171, 2172, 2173, 2174, 2175, 2176, 2177, 2178, 2179, 2180, 2181, 2182, 2183, 2184, 2185, 2186, 2187, 2188, 2189, 2190, 2191, 2192, 2193, 2194, 2195, 2196, 2197, 2198, 2199, 2200, 2201, 2202, 2203, 2204, 2205, 2206, 2207, 2208, 2209, 2210, 2211, 2212, 2213, 2214, 2215, 2216, 2217, 2218, 2219, 2220, 2221, 2222, 2223, 2224, 2225, 2226, 2227, 2228, 2229, 2230, 2231, 2232, 2233, 2234, 2235, 2236, 2237, 2238, 2239, 2240, 2241, 2242, 2243, 2244, 2245, 2246, 2247, 2248, 2249, 2250, 2251, 2252, 2253, 2254, 2255, 2256, 2257, 2258, 2259, 2260, 2261, 2262, 2263, 2264, 2265, 2266, 2267, 2268, 2269, 2270, 2271, 2272, 2273, 2274, 2275, 2276, 2277, 2278, 2279, 2280, 2281, 2282, 2283, 2284, 2285, 2286, 2287, 2288, 2289, 2290, 2291, 2292, 2293, 2294, 2295, 2296, 2297, 2298, 2299, 2300, 2301, 2302, 2303, 2304, 2305, 2306, 2307, 2308, 2309, 2310, 2311, 2312, 2313, 2314, 2315, 2316, 2317, 2318, 2319, 2320, 2321, 2322, 2323, 2324, 2325, 2326, 2327, 2328, 2329, 2330, 2331, 2332, 2333, 2334, 2335, 2336, 2337, 2338, 2339, 2340, 2341, 2342, 2343, 2344, 2345, 2346, 2347, 2348, 2349, 2350, 2351, 2352, 2353, 2354, 2355, 2356, 2357, 2358, 2359, 2360, 2361, 2362, 2363, 2364, 2365, 2366, 2367, 2368, 2369, 2370, 2371, 2372, 2373, 2374, 2375, 2376, 2377, 2378, 2379, 2380, 2381, 2382, 2383, 2384, 2385, 2386, 2387, 2388, 2389, 2390, 2391, 2392, 2393, 2394, 2395, 2396, 2397, 2398, 2399, 2400, 2401, 2402, 2403, 2404, 2405, 2406, 2407, 2408, 2409, 2410, 2411, 2412, 2413, 2414, 2415, 2416, 2417, 2418, 2419, 2420, 2421, 2422, 2423, 2424, 2425, 2426, 2427, 2428, 2429, 2430, 2431, 2432, 2433, 2434, 2435, 2436, 2437, 2438, 2439, 2440, 2441, 2442, 2443, 2444, 2445, 2446, 2447, 2448, 2449, 2450, 2451, 2452, 2453, 2454, 2455, 2456, 2457, 2458, 2459, 2460, 2461, 2462, 2463, 2464, 2465, 2466, 2467, 2468, 2469, 2470, 2471, 2472, 2473, 2474, 2475, 2476, 2477, 2478, 2479, 2480, 2481, 2482, 2483, 2484, 2485, 2486, 2487, 2488, 2489, 2490, 2491, 2492, 2493, 2494, 2495, 2496, 2497, 2498, 2499, 2500, 2501, 2502, 2503, 2504, 2505, 2506, 2507, 2508, 2509, 2510, 2511, 2512, 2513, 2514, 2515, 2516, 2517, 2518, 2519, 2520, 2521, 2522, 2523, 2524, 2525, 2526, 2527, 2528, 2529, 2530, 2531, 2532, 2533, 2534, 2535, 2536, 2537, 2538, 2539, 2540, 2541, 2542, 2543, 2544, 2545, 2546, 2547, 2548, 2549, 2550, 2551, 2552, 2553, 2554, 2555, 2556, 2557, 2558, 2559, 2560, 2561, 2562, 2563, 2564, 2565, 2566, 2567, 2568, 2569, 2570, 2571, 2572, 2573, 2574, 2575, 2576, 2577, 2578, 2579, 2580, 2581, 2582, 2583, 2584, 2585, 2586, 2587, 2588, 2589, 2590, 2591, 2592, 2593, 2594, 2595, 2596, 2597, 2598, 2599, 2600, 2601, 2602, 2603, 2604, 2605, 2606, 2607, 2608, 2609, 2610, 2611, 2612, 2613, 2614, 2615, 2616, 2617, 2618, 2619, 2620, 2621, 2622, 2623, 2624, 2625, 2626, 2627, 2628, 2629, 2630, 2631, 2632, 2633, 2634, 2635, 2636, 2637, 2638, 2639, 2640, 2641, 2642, 2643, 2644, 2645, 2646, 2647, 2648, 2649, 2650, 2651, 2652, 2653, 2654, 2655, 2656, 2657, 2658, 2659, 2660, 2661, 2662, 2663, 2664, 2665, 2666, 2667, 2668, 2669, 2670, 2671, 2672, 2673, 2674, 2675, 2676, 2677, 2678, 26

	Independent
TEET	DET
60	
9	
WAGRI	A
MEXTO	A
CONVOCACION	A

-	-																		
☐ /Nº	Peza																		
☐ /Nº	Añaketa/Modifikazioak																		
-	-																		
-	-																		
-	-																		
-	-																		
-	-																		
-	-																		
	<table border="1"> <tr> <td></td> <td>Shadur/Firma</td> <td>Data/Fecha</td> </tr> <tr> <td>Marraztua/Dibujado</td> <td>m.mallo</td> <td>-</td> </tr> <tr> <td>Proiektatua/Proyectado</td> <td>m.mallo</td> <td>-</td> </tr> <tr> <td>Egiazatua/Comprobado</td> <td><i>10/05/2014</i></td> <td>-</td> </tr> <tr> <td>Estala/Escale</td> <td colspan="2"></td> </tr> <tr> <td></td> <td colspan="2">Plano laster eta datake en</td> </tr> </table>		Shadur/Firma	Data/Fecha	Marraztua/Dibujado	m.mallo	-	Proiektatua/Proyectado	m.mallo	-	Egiazatua/Comprobado	<i>10/05/2014</i>	-	Estala/Escale				Plano laster eta datake en	
	Shadur/Firma	Data/Fecha																	
Marraztua/Dibujado	m.mallo	-																	
Proiektatua/Proyectado	m.mallo	-																	
Egiazatua/Comprobado	<i>10/05/2014</i>	-																	
Estala/Escale																			
	Plano laster eta datake en																		



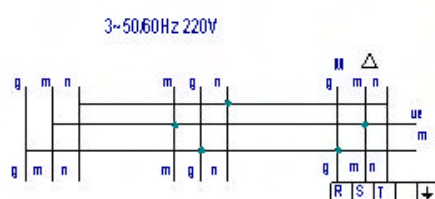
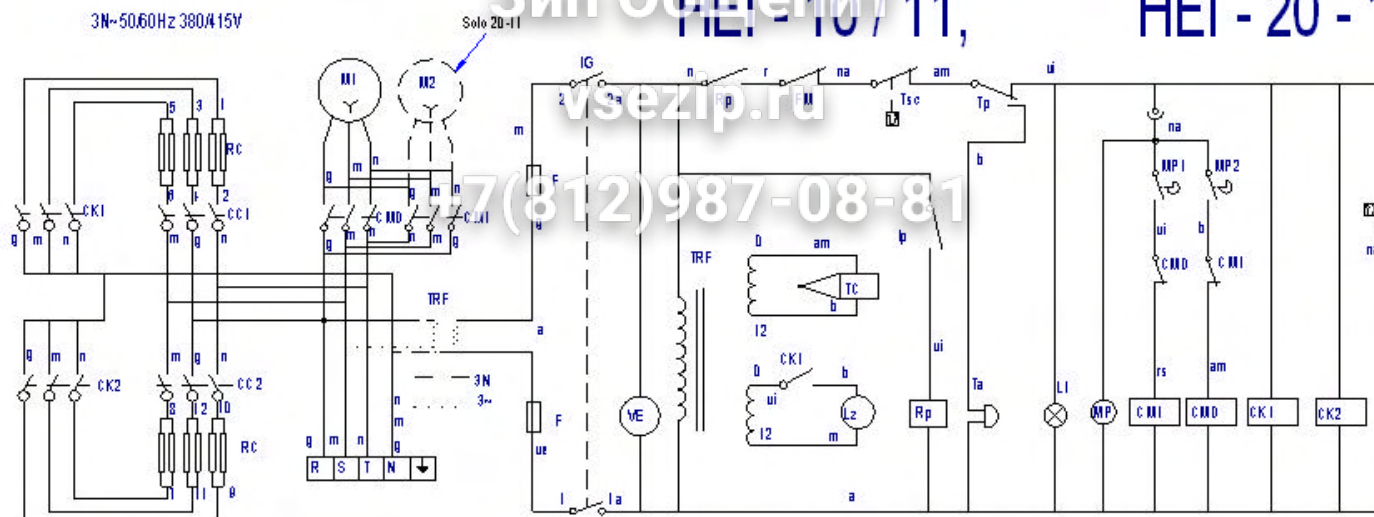
TRF, TRFI = Transformer
ET = Emergency exit switch
E = Power direction switch
VCN = Stearns code user selector
TV = Stearns probe
TC = Coarse data probe
TN = Food probe
M = Motor
CC1, CC2 = Heating air relays
CH1, CH2 = Heating water relays
C1, C2, H1, H2 = Element relays
TCN = Stearns code user thermostat
IH = Humidity switch
T = Thinner or Food probe selector
PC = Heating element
MP = Thinner Motors location

[illegible]

am = ama-rib-ye how-jan-ye
a = a-ri-bi-ble
b = b-i-oo-white-b-i-ao
g = gri-ye-grey-grit-ye
ve = ve-ri-green-ve-ri
ia = ia-ri-ja-orange-ora-ge
r = ri-je-red-rou-ge
m = ma-ri-b-ow-i-na-ma-ri
s = se-ri-black-a-oir
rs = ri-sa-plink-rose
y = y-i-ole-ta-y-i-ole-ta-ye

am.ve = am anillo/ve de -ye

Nº	Página	
Nº	Modificación	
	Firma	Fecha
Dibujado	M. Mallo	25-09-2017
Proyectado	M. Mallo	25-09-2017
Comprobado		25-09-2017
Escala		H
		No hay que cambiar nada de la imagen



P = Door's switch
KG = General switch
F = Fuse
CM D = Right Motor's relay
CM L = Left Motor's relay
MO V = Steamer's solenoid
DN = Water level control
TM = Motor's thermal protection
TSV = Steamer's security thermostat
TSC = Connection's security thermostat
LZ = Indoor light
MM = Humidity water solenoid
CE = Electronic main control
RV = Steamer's relay
ME = Control panel's fan
TC = Chimney's selector

TRF, TRFI = Trans former
ET = Chimie y solenoid
k = Power reduction switch
WCN = Steam condenser solenoid
TV = Steam probe
TC = Conduction probe
TN = Food probe
M = Motor
CC1, CC2 = Heating air relays
C1, C2 = Heating water relays
CK1, CK2 = Element relays
TCN = Steam condenser thermostat
H = Humidity switch
T = Timer of Food probe selector
RC = Heating element
MP = Timer Motor's intrusion

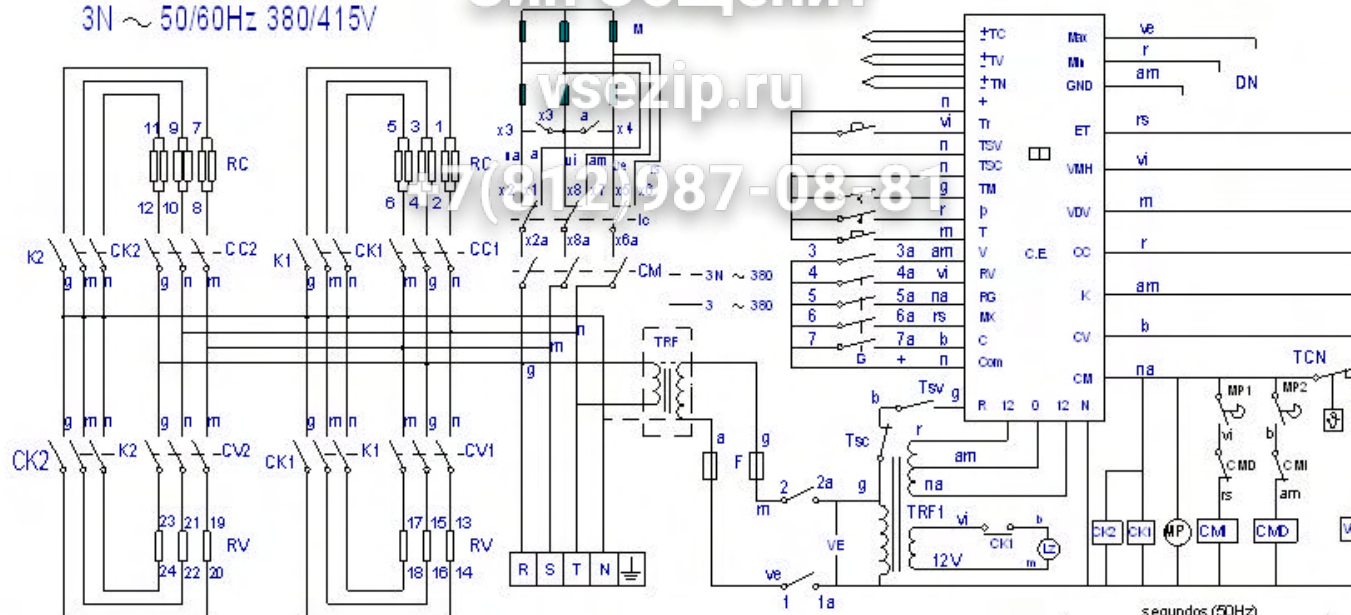
am = amarelo-yellow
a = azul-blue-blue
b = blanco-white-white
g = gris-grey-grey
u = verde-green-green
n = naranja-orange-orange
r = rojo-red-red
m = marron-brown-brown
n = negro-black-black
r = rosa-pink-pink
vi = violeta-violet-violet
ambr = amarillo-amber-yellow
n = negro-black-black

T100: Termostato de 100°C
Rc: Resistencia de calentamiento
IG: Interruptor general
Lz: Luz interior
F: Fusible
CMD, CMI: Contactormotor
VHM: Electrovalvula humidificador
IP: Interruptor puerta
FM: Térmico motor
TP: Temporizador manual
TSC: Termostato seguridad conexión
TV: Termostato vapor
TRF: Transformador

M: Motor
To: Termostato conexión
CK1, CC1 : Contactor calentamiento
ET: Electroimán de apertura de tiro
C: Condensador
L1: Lámpara marcha
L2: Lámpara calentamiento
L3: Lámpara humidificador
Ta: Timbre avisador
FI: Filtro de interferencias
IH: Pulsador de humidificador
VE: Ventilador cuadro eléctrico
Rp: Reé pueria
MP = Programador inersión motor

Nº	Página	
Nº	Modificación	
I	Introducir HEI - 20-11	
	Firma	Fecha
Dibujado	Irati e	13/11/98
Proyectado		
Comprobado		
Escala		
	No hay que darle más modificaciones	

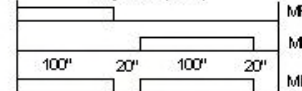
3N ~ 50/60Hz 380/415V



IP = Doors switch
IG = General switch
F = Fuse
CMD = Right Motor's relay
CMI = Left Motor's relay
VDV = Steamers solenoid
DN = Water level control
TM = Motor's thermal protection
TSV = Steamer's security thermostat
TSC = Connection's security thermostat
LZ = Indoor light
VHM = Humidity water solenoid
CE = Electronic mail control
RV = Steam element valve
VE = Control panel's fan
Tr = On key selector

TRF, TRFI = Transmitter
ET = Clock in key slot hold
IP = Power reduction switch
VCN = Steamer condenser sensor hold
TV = Steam probe
TC = Connection probe
TN = Food probe
M = Motor
CC1, CC2 = Heating air relays
CV1, CV2 = Heating water relays
C1, C2, K1, K2 = Elements relays
TCN = Steam control under the motorist
IH = Humidity switch
T = Timer or Food probe selector
RC = Heating element
MP = Timer Motor's Inversion

segundos (50Hz)



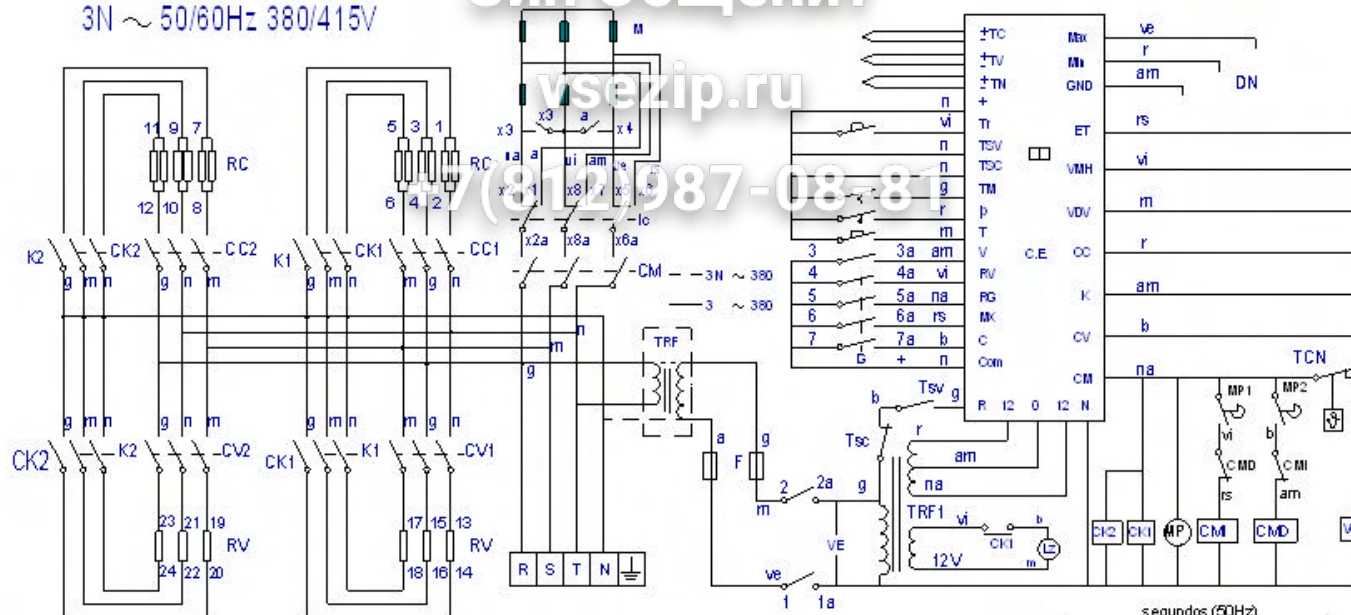
an = amar/lo-ye lbw-jau e
 a = az/hiit-e-b e i
 b = ba/co-wa/le-b la/c
 g = gri/lo-grey-gri/c
 ve = ve/de-gri e-u/e it
 la = la/la/a/ora/ge-o/ra/ge
 r = ro/o-red-to/ige
 m = ma/ra-brow-i-ma/ro i
 i = i/gro-b/ack-ao i
 rs = ro/cap-plu/-ro/e
 gl = glo/le/a-glo/le/t b e/te

am/le = am/ri/le

am Me = am aril

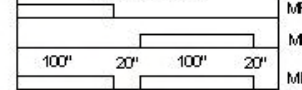
N°	Página	ESQUEMA TEORICO HBM, HEP 10/1
N°	Modificación	
Dibujado	Firma M. Mallio	Fecha 17-05-2016
Proyectado	M. Mallio	17-05-2016
Comprobado		17-05-2016
Escala		H
	Folio número 4 de 8 total es ventidoginta y cuatro.	

3N ~ 50/60Hz 380/415V



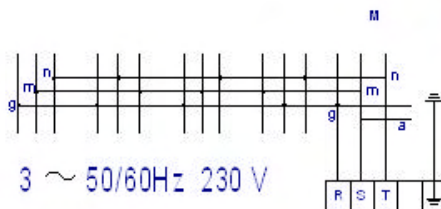
IP = Doors switch	TRF, TRFI = Thermostat
IG = General switch	ET = Chiller key selector
F = Fuse	IC = Power reduction switch
CMDD = Right Motor's relay	VCH = Steam condenser's lock
CMIL = Left Motor's relay	TC = Steam probe
VDV = Steamers solenoid	TC = Connection probe
DN = Water level control	TN = Food probe
TM = Motor's thermal protection	M = Motor
TSV = Steamer's security thermostat	CC1, CC2 = Heating air relays
TSC = Connection's security thermostat	CH1, CH2 = Heating water relays
LZ = Indoor light	K1, K2, K1, K2 = Elements relays
VHM = Humidity water solenoid	TCN = Steam condenser thermostat
CE = Electrical control	IHM = Humidity switch
RV = Steamer element	T = Thermostat Food probe selector
VE = Connection's fault	RC = Heating element
TR = Chiller selector	MP = Motor's protection

s egundos (50Hz)



am = amarillo-yellow
a = azul-blue
b = blanco-white
g = gris-grey
ve = verde-green
la = laranja-orange
r = rojo-red
m = marrón-brown
n = negro-black
rs = rosa-pink
vi = violeta-violet

am Me = am ar II



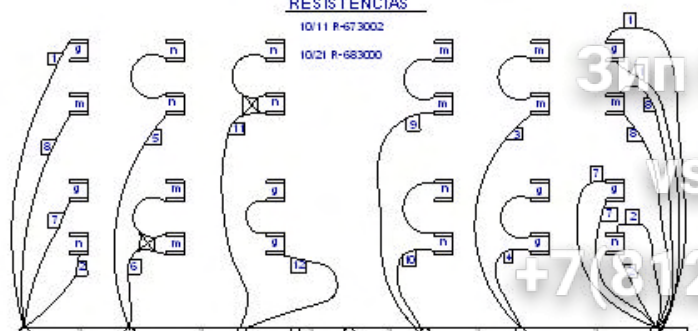
3 $\sim$ 50/60Hz 230 V

Nº	P E-20	
Nº	Modificación	
Dibujado	M. Malló	17-05-2018
Proyectado	M. Malló	17-05-2018
Comprobado		17-05-2018
Escala	H	

RESISTENCIAS

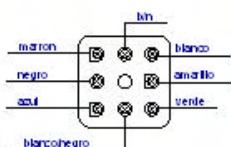
10/11 R-673002

10/21 R-683000



R-143015 UL
R143005

R-663030



Motor

R-253049

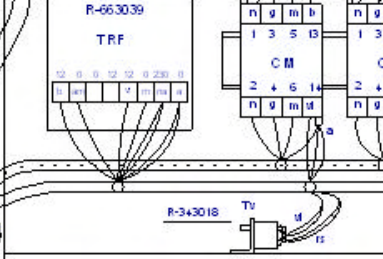
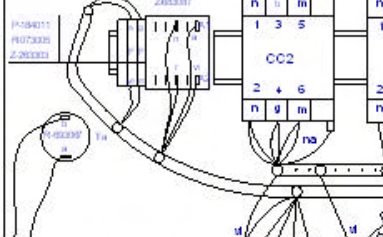
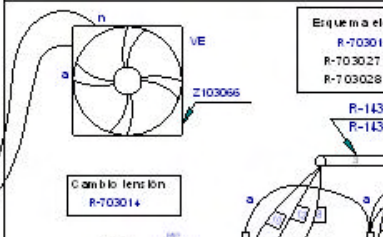
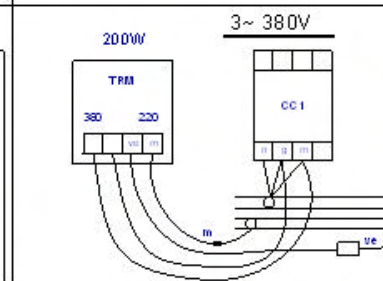
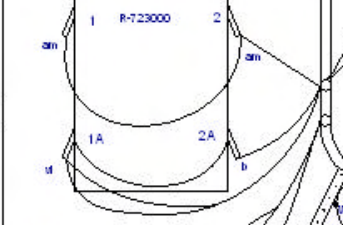
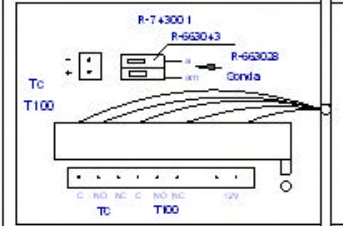
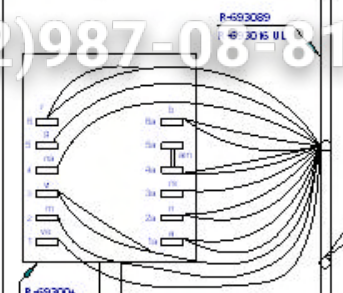
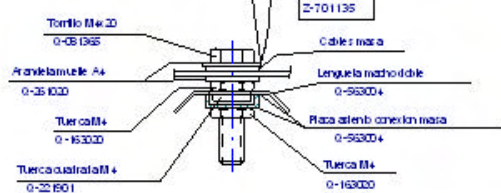
8xQ-563806
N-103005

Q-523000

VHM

	10/11	10/21
REGULADOR DECAUDAL Lit/min	0,25	0,5

Z-701135



Plano mont HM-10-11/20-21 3N 380V

Nº Pila

Nº Modificación

1 Introducir Rp

2 Cambio denominación

Elaborado

Proyectado

Comprobado

Escala

HORNO

Plano para el cableado de la bomba de agua

